

Expropiación de la Compañía de Fuerza y Luz de Panamá (Pág. 19) — Excepciones a Industria Turística son privativas del ICT (Pág. 11) — Instalado Consejo Asesor de Tránsito (Pág. 2) — Suscrito convenio entre Economía y Transportes (Pág. 22) — Otro Municipio se va del calderonismo (Pág. 22) — Continúa éxodo de ingenieros del MAG (Pág. 6) — Desautorizan a Ejecutivo Municipal (Pág. 3) — Terminó Curso de Nutrición Básica (Pág. 16) — Inaugurada Nueva Unidad Eléctrica en Limón (Pág. 22) — Finca Chitarra pasará a poder de agricultores (Pág. 9) —

AÑO XII - SAN JOSE, COSTA RICA — Dirige: Consejo de Redacción — Gerente: Julio Forero S.
Precio del Ejemplar: ₡ 0.25 — Edición de hoy 24 páginas, Jueves 15 de Noviembre de 1962 — N° 2386

Rápido arreglo a crisis quiere Estados Unidos

Los Estados Unidos recalcaron al Secretario General interno de las Naciones Unidas, U Thant, que desean un rápido arreglo de la crisis cubana
El Embajador estadounidense Stevenson, conferencia con Thant por espacio de una hora y cuarenta

y cinco minutos
"Tengo la esperanza —dijo Stevenson al concluir la entrevista— de que podamos resolver el problema, pero eso sería un triunfo de la esperanza sobre la experiencia"
Los Estados Unidos advirtieron a Cuba y a Rusia de que

no construyan facilidades navales en esa isla que constituyan una amenaza al continente. La advertencia fue hecha tras los informes de que en reconocimientos aéreos hechos por aviones de Estados Unidos se han descubierto esa clase de facilidades en la bahía de Banos

—(TEXTO EN PAGINA 2)—

\$5.700.000 para la ganadería y cooperativas concedió el BID

El Banco Internacional de Desarrollo concedió tres millones de dólares para ganadería modificándose una de las cláusulas en el sentido de permitir la compra de ganado nacional. Anteriormente se especificaba que sólo era para la importación.
Los otros \$ 2.700.000 se obtuvieron para el fomento de las cooperativas. Estos créditos comenzarán a operar el mes próximo de acuerdo con los informes suministrados al Sr. Presidente por don Jorge Campabadal Subgerente del Banco Nacional, a su regreso de Washington.

—(TEXTO EN PAGINA 2)—

TRANSFORMACION DE LA ODECA SUGERIRA EL CANCELLER LICENCIADO ODUBER QUIROS

Será uno de los temas que presentará el Cancellier Oduber Quiros en su reunión con los cancilleres centroamericanos en El Salvador. Su viaje está relacionado con la tensión creada dentro de ese Organismo.

coordinar los diversos programas de la integración Centroamericana, para lo cual esta conversación informal puede servir como punto de partida hacia esa transformación. El Lic. Oduber Quiros saldrá hoy para El Salvador.

—(TEXTO EN PAGINA 3)—

Es criterio del Cancellier que la ODECA debe convertirse en un cuerpo político que venga a

200 mil colones para el Hospital de Quepos

La Asamblea acordó ayer una partida de ₡ 200.000 para el Hospital de Aguirre que en el futuro estará en manos del Gobierno. Los diputados Fernando Ortuño y Cristian Tattenbach plantearon su tesis en cuanto al presupuesto, que estiman ha de ser un buen

programa de trabajo, basado en estudios administrativos y no en intereses políticos.

Los representantes Malaquias Jiménez y Octavio Ramirez, de Aguirre estuvieron en animado debate.

—(TEXTO EN PAGINA 5)—

Cierre del matadero de San José y provincias

Se procederá hacerlo entre abril y mayo próximo, mes en que entraría posiblemente en servicio el de Montecillos. Se estima que la nueva instalación estaría en condiciones de procesar un promedio diario de doscientos novillos, lo suficiente para abastecer la

meseta central.

Las municipalidades continuarán recibiendo la respectiva renta, informaron funcionarios del Consejo Nacional de la Producción.

—(TEXTO EN PAGINA 10)—

JUAN BAUTISTA ORTIZ NO DIJO LA VERDAD

Ayer, durante el curso de la cuarta vista del juicio entablado por don José Figueres contra Otilio Ulate, Juan Bautista Ortiz y otros, por injurias, el testigo don Carlos Francisco Lutherer vertió una brillante declaración, en la que puso en claro la verdad existente en el asunto que se debate.

Manifestó que lo aseverado por el acusado Ortiz Escalante es falso de toda falsedad, pues no dejó instrucciones sobre cómo se debería estudiar el expediente de la reclamación de la Sociedad San Cristóbal, pues no se sabía que iban a conocerlo, antes de irse a Estados Unidos, ni dio

instrucciones sobre la forma en que debería usarse su facsimil.

"—Don Juan Bautista abusó al irse a los Estados Unidos, según dijo por unos pocos días, que se convirtieron en dos meses, gran parte de los cuales empleó en pasar—".

Durante el lapso que el acusado Ortiz estuvo en Estados Unidos de paseo, cobró las dietas como miembro del Tribunal Calificador de Cuentas.

—(TEXTO EN PAGINA 8)—

Se firma el contrato petrolero la próxima semana

Se informó en la Casa Presidencial que hoy o mañana regresaría a esta capital nuestro Embajador en Venezuela Roberto Losilla, con los documentos del contrato petrolero que llevó a consulta de técnicos venezolanos, de acuerdo con la cooperación que el Gobierno de ese país ofreció al nuestro en esa negociación.

En otros fuentes oficiales nos enteramos que al recibirse esos documentos ya revisados por expertos, significaba la posibilidad de que en el transcurso de la semana próxima se proceda a firmarlos y luego remitirlos a la Asamblea Legislativa para el consiguiente trámite.

La noticia es de suponer que se recibe con optimismo en el puerto de Limón.

₡ 12.389.717.72 INVERSION DEL I.N.V.U. EN LOS ULTIMOS SEIS MESES

De un informe rendido por el Jefe de la Oficina de Programación, Ingeniero Adolfo Becerril D., al Sr. Eduardo Chavarría se desprende que el Invu ha invertido en los últimos seis meses la suma de doce millones, trescientos ochenta y nueve mil setecientos diecisiete colones en planes de trabajo.

Asimismo se informó detalladamente de las obras actualmente en ejecución, programas de tugurios y de las obras próximas a iniciarse.

—(TEXTO EN PAGINA 18)—

Industria nacional ha logrado gran prestigio en C. América

Este prestigio se debe a la alta calidad de los artículos y si esto es una realidad, no hay razón para que ningún costarricense deje de conocer la extensión y potencialidad económica de esta actividad nacional que tendrá nueva demostración en la Exposición que a principios del mes próximo se efectuará en Heredia, comentaron personas de la Cámara de Industrias.

—(TEXTO EN PAGINA 7)—

SESENTA FAMILIAS PERDIERON TODO EN LAS INUNDACIONES

Treinta familias quedaron totalmente desamparadas en Río Jiménez con motivo de las inundaciones. Un número igual de familias quedó sin hogar y sin haberes en Zent.

Urgen al INVU para ver si les puede solucionar el problema a los damnificados. Mayor Espinoza y elementos de la Cruz Roja salieron con destino a Parísimina y Tortuguero no habiendo informe alguno sobre la situación en esos lugares.

—(TEXTO EN PAGINA 22)—

Recorte al aguinaldo se está animando bastante

El diputado Garro Jiménez defendió su proyecto anunciando que anotará los argumentos de sus contrarios, para proseguir posteriormente. Dijo que con ₡ 1.600.000,00 se podría construir muchas obras urgentes.

Bargio Quiros abogó por el recorte y se

dolió del fenómeno de campesinos y agricultores que abandonan la tierra para ingresar "a las filas de los empleados públicos". El diputado Armando Bolaños atacó el recorte expresando que las circunstancias fiscales han cambiado.

—(TEXTO EN PAGINA 10)—

"A FRASES MAL HECHAS OPONGO RAZONAMIENTOS JURIDICOS"

El Lic. don Carlos Manuel Coto Albán se refiere a la última publicación hecha por el Lic. don Luis Demetrio Tinoco Castro.

"—Cuando lei la réplica del colega —dice— me pareció inocua, no le di importancia y no pensé en la contraréplica

porque mi argumentación inicial quedaba inconvencible en un análisis comparativo entre ambos razonamientos. No obstante he decidido luego referirme a esa publicación por consideración a los lectores.

—(TEXTO EN PAGINA 11)—

Columnas y Comentarios

AGUARELA

Muy poco público asiste al bello Coliseo Nacional cuando de artistas nuestros se trata a Gótica, siempre ha vivido orgánica de su alto nivel cultural. Y los artistas costarricenses que, por ejemplo, actúan en la Opera "El Trovador" son con justa razón, fundamento de ese orgullo. Pero, como no tienen nombre extranjero, ni vienen precedidos de una verdadera movilización propagandística, pues las águilas no funcionan, ni se llenan las lunetas. El próximo viernes, en el Nacional, debemos darnos cita, todos los que amamos el arte operático. Pero también los que rinden culto al artista natio.



HONORATO DE BALZAC

"Lo que Napoleón no pudo conseguir con la espada, yo lo conseguiré con la pluma", dijo Honorato de Balzac siendo joven. Y en verdad que si no pudo conquistar imperios y naciones para Francia, sí conquistó él, como escritor, una bien ganada fama, que le hace inmortal en el campo de las letras.

Nació en la ciudad de Tours, y fue educado en Vendome. Pero desde joven le obsesionaba París, que era la meta de todos sus sueños, la "capital del mundo", que había que conquistar a todo precio.

Por tanto, en cuanto pudo, el joven de provincia se trasladó a la gran capital, empleándose en el despacho de un abogado. Así, como pasante en una notaría, enfrentó la vida parisina.

EN PARIS

Pero el afán de Honorato de Balzac no era ir a París, para perderse ociosamente en la falange numerosa de empleados y burócratas. El quería ser escritor, y comenzó la tarea.

En 1827 obtuvo algún éxito con su novela histórica "Les Chouans" que trata sobre las rebeliones de los monárquicos en Bretaña, contra la República revolucionaria. Balzac se había proclamado monárquico, y era, ferviente admirador de Napoleón y su Imperio, y de los heroicos soldados que llenaron aquellos tiempos con sus hazañas.

ESCRITOR INCANSABLE

Cuando la llegada de Balzac a París, se encontraba en boga el romanticismo, cosa que se avenía totalmente a su pensamiento literario, aunque más tarde no incluyó sus primeras obras, en la selección que hiciera de ellas. Porque con el tiempo, fue molestando su estilo y pensamiento, para trazar un cuadro real y detallado de toda la vida francesa.

Por veinte años, escribió con ahínco sus grandes novelas, en un medio ambiente en que la industria y el comercio nacionales se desarrollaban con vertiginosa rapidez. Fabricantes, y hombres de empresa, se encumbaban de la noche a la mañana y la fortuna sonreía a los audaces y los hábiles. Todo esto trastornaba y fascinaba a Balzac que siempre sonó con acumulat fortunas, y adquirir fama.

Se lanzó a numerosos negocios de publicaciones, se hizo editor, impresor, fundador, pero fracasó ruidosamente en estos empeños comerciales, contrayendo grandes deudas de las que no se vería libre jamás. A pesar de que trabajaba como difícilmente nadie ha trabajado jamás con la pluma.

En 1830, después de publicar la "Physiologie du mariage", se consagró como novelista de primer orden con "Fau de chagrín", la "Femme de trente ans" y "Eugénie Grandet".

En el período iniciado en 1833 es que concibe su obra cumbre, su esfuerzo monumental: unir sus obras con una especie de sexo o parentesco de sus personajes bajo el título de "La Comedia Humana".

A pesar de obras exitosas como "Pere Goriot", "Les Dams, the Vallée y los "Contes Drolatiques", nunca gozó de holgura económica.

Se consagró al teatro, pero no tuvo éxito. Solo una de sus obras "Le Faiseur" obtuvo algún éxito, al año siguiente de su muerte, o sea, un éxito póstumo.

Tampoco el éxito le sonrió con sus publicaciones periódicas: "Chronique de Paris" y la "Revue Parisienne", íntegramente reductadas por él, no pudieron consolidarse.

Infatigablemente trabajador, escribía, corría pruebas, dictaba ediciones, durante 18 horas al día... De este afán creador, no pudo separarlo ni su amor por la condesa polaca, Señora Hanska, con la que estaba en una heredad en Ucrania, meses después de su boda, al sorprenderle la muerte, en 1850.

\$5.700.000 para la ganadería cooperativas concedió el BID

El Sub-Gerente del Banco Nacional de Costa Rica don Jorge Campabadal, regresó ayer a Washington, informando al Sr. Presidente de la República del buen estado de un viaje a los Estados Unidos, en relación a dos créditos obtenidos con el Banco Internacional de Comercio por un total de cinco millones setecientos mil dólares. Anteriormente se había anunciado que el Sr. Campabadal iría a Washington con el fin de mejorar las condiciones del crédito para ganadería por tres millones de dólares. La modificación que se pretendía era en el sentido de que se permitiera la adquisición de ganado nacional y no únicamente importado como lo especificaba una de las cláusulas de las gestiones del Sr. Campabadal, un asociado de nuestro Embajador en Washington, Lic. Gonzalo Facio, tuvieron éxito al acceder el BID a la modificación.

Asimismo se logró obtener otro crédito por dos millones setecientos mil dólares para el fomento de cooperativas. Se agregó en la Presidencia que era muy posible que el próximo mes comenzara a operarse con estos créditos.

Instalado Consejo Asesor de Tránsito

Con el Ministro de Seguridad Pública se reunieron ayer los miembros del Consejo Asesor de Tránsito, y el Director y Subdirector de Tránsito para formular el plan de trabajo que tendrá el nuevo organismo en cooperación con la Dirección General. El Consejo está integrado por Rodolfo Quirós González; Jorge Bravo Desanti; Ing. Rodolfo Silva; Ing. Bernasconi; Ing. Manuel A. Padilla; Alfonso Mora Ghell y el Ing. Mario Barrios. El próximo martes se instalarán debidamente, y las funciones a desempeñar serán ad-honorem.

— Anúnciese en "LA REPUBLICA" —

ma que quema cuando está caliente porque le llama el sol de frente. Este se llama Poyo, y además de servir para sentarse, sirve para levantarse otra vez y para esconder los cuadros debajo.

Dice el diccionario de la Academia de los Reyes, que un pollo es también un moctla, lo que en Castellano moderno quiere decir: Moctla, bonita, rellena, apretadita, y con toda la patita. Hoy moctla me-cita ó cita-me.

Cuando está clase de Pollo se sienta en un Poyo, enseguida aparece un pollo que puya. A veces el Pollo empolla por culpa del poyo y del pollo. Zapa, del pollo y del pollo. Zapallo'.



La auténtica alegría es profunda, invisible; no hace ninguna manifestación y el sabor que tiene, perdura prolongando se en el pensamiento.

Pero no grita. Ni se exhiba. La auténtica alegría vive en sí misma y no explota. Pero permanece. Y siembra mundos interiores que reverdecen paso a paso, mundos que van dejando una huella propia de creaciones y descubrimientos. Mundos que descubren nuevos mundos.

La auténtica alegría, pura, enhiesta y conformada, está en todas partes, porque es divina. La logramos alparar en nuestros brazos, a ratos deslustrados, cuando nos decidimos a dar preñar las miserias que siempre creemos imitanes en la vida... y no lo eran.

"Contra la crueldad de los seres y de las cosas aseguro, un refugio interior. Todo hombre debe edificar, en lo más hondo de su pensamiento, un abrigo que desafíe los más pesados proyectos, y las palabras más habilitadas envenenadas. ¿Qué puede temer un alma que se halla en paz consigo misma? Ni las persecuciones ni las humillaciones pueden invalidar el testimonio que ella ofrece a los más secretos pensamientos." Lord Byron.

El Calvario, llamado también Gólgota, es el nombre de una pequeña montaña, árida y triste próxima a la antigua Jerusalén. Allí se desarrolló el drama de la Pasión de Cristo.

Da más que risa, coraje, la actitud de algunos señores con respecto al periodismo y a los periódicos. Se piensan que estamos los periodistas hechos a la medida para escribir calendarios. O muertas, hoy, que se las lleva el viento. Y además, viven, en su pecado, vigilando los periódicos para echar setes encima, tan pronto toca un tema escabroso o perjudicial, para algunos. Un verdadero diario tiene una función social que cumplir. Un papel de club no defensor de los intereses de la colectividad. Si por decir verdades los periódicos se ganan acusaciones y bravatas. Amenazas de juicios etc, el pue blo sabe de qué lado ponerse. ¿Qué pasa? Quiéren andar torcidos y que los demás no puedan caminar derechos?

Don Carlos Francisco Jiménez Luthmer, testigo en el juicio por injurias de Don Pepe Figueres contra Ulate y otros, dio ayer una lección de Historia Patria inolvidable. En otra página de esta edición puede Ud. leer detalles. La impresión en los pasillos es que la acusación destruyó a la defensa. Y que todo lo dicho contra el ex-Presidente Figueres es pura patraña.

En Londres, Inglaterra, hay una calle llamada "Casabellera", porque cada paso que se da en ella, produce un sonido como de cascabeles. El Rey Abu Inahe de Marruecos, murió a los 26 años pero tuvo 325 hijos, uno de cada una de sus 325 mujeres.

PINTOR
Su anuncio, en "LA REPUBLICA"

COMPANIA EDITORA COSTARRICENSE S. A.
Gerente:
JULIO C. FORERO S.
- Teléfonos: -
Gerencia: 7294
Central Local: 1011 - 1014
Apartado 2156 - San José



EL POLLO

El pollo es un animalito de color amarillo yema de huevo, que hace pio pio pio. En la vida del pollo, como en la vida de todo ser silvestre hay varias etapas. Primero es gollo-pallina, después se convierte en huevito, después se convierte en gallito o en gallina, después es des-pentezudo y por último es trijo que es cuando deja de hacer.

El pollo es el único animal que multiplicado por dos se hace vegetal. Pollo por Pollo forma Repollo. El Repollo tiene forma de bola de fútbol y está formado por un montón de lechugas arrolladas.

Hay dos clases de pollos: El Pollo y la Polla, pero cuando son todavía Pollos es muy difícil saber si se trata de un Pollo o de una Polla, por lo que a ambos se les dice Pollos. No obstante, para los entendidos en la materia o "Pollitenciosos", no es muy difícil notar algunas diferencias.

Por ejemplo, la Polla es un pollo más grande que el Pollo cuando ha salido del huevo unos días antes, y en cambio es un pollo más chiquito cuando sale del huevo algunos días después. Claro está que todo depende de la marca del huevo, porque si es de avevruz el Pollo que sale es bastante más grande y no se llama Pollo sino Avestrucito.

Hay unos Pollos que no hacen pio, ni pío, que son los que se mueren cuando todavía están en el huevo. Estos se llaman: Fritos, Pateados, Duros, Pasados por Agua y a la Ranchera. Cuando al Pollo se le cambia una letra se convierte ipso facto en un banco de piedra que sirve para sentarse, y que no se come porque es como ca-



Al excelente amigo que se firma "Aldas Crispin", le acusamos agradecido recibiendo su lista de "los intereses creados mejor organizados del mundo."

Y ya que a eso nos referimos queremos hacer constar, que nos sentimos orgullísimos de haber escrito una columna entre el martes pasado sobre los intereses creados, sin caer en la tentación obvia y lugareña necesa de citar el nombre de don Jacinto Benavente.

TITULO DE AYER EN "DIARIO DE COSTA RICA": "Liberación rechaza las mociones de presupuesto de la Oposición"

SUBTITULO DE AYER EN "DIARIO DE COSTA RICA": "Fue aprobada una moción Agui les Preñal por la cual se le completa la subvención a la Escuela de Medicina."

DILEMA QUE SE NOS PRESENTA. Decidir si en el sucesivo leeremos los títulos o los subtítulos.

El hueco más viejo que hay en las calles de San José (y de paso uno de los más grandes y profundos) si no es más grande y profundo, es el que se ca-

cuena 50 varas al Oeste de la pulperia "La Luz".

Proponemos que no lo rellenen ni lo arreglen; que pongan una verja al alrededor, una lámpara en forma de hongo, un chorrito de agua y unas flores, y lo conviertan en el Monumento al Hueco.

Quizé, estimada lectora, tena usted razón, y los huecos en las calles sean más bien útiles; obligan a los automóviles a circular a poca velocidad (a la reglamentaria para ser exactos), y con eso disminuye el número de accidentes.

Los barbudos a Mikoyan... ¿Lo arrollan o no lo arrollan? ¿Lo atollan o no lo atollan? ¿Lo embrollan o no lo embrollan?

Los que ahora dicen que la liberación no vota mociones de la oposición en materia presupuestaria, son "los mismos" que años atrás ponificaban sobre la necesidad de que la Asamblea no desatraya los presupuestos en obras específicas de interés distrital.

NOMBRE PARA OTRO AUTOBUS. - Los Mismos.

Desautorizan a Ejecutivo Municipal

Texto de la declaración de prensa entregada ayer por el Regidor Fernando Montero, refiriéndose a unas declaraciones dadas por el Gobernador Fernando Figueroa sobre los vehículos ambulantes.

Hubimos de desautorizar al Ejecutivo Municipal porque el problema que tenía entre manos, lejos de irlo solucionando lo enredaba cada día más. Entre meses no sólo no ha podido resolverlo, sino que con ca-

da nueva resolución que tomaba, lo agravaba más.

Ultimamente, como en el caso de los vendedores de tilichas y los de frutas, se puso en abierta pugna contra el Reglamento Sobre Ventas Callejeras y se inventó unos patentes de comunales alegando razones que buenas o malas, no era a él a quien correspondía juzgarlas.

Hece unos 5 meses se presentó el mismo problema. Una se-

rie de medidas atinadas del entonces Sr. Ejecutivo Municipal, orientadas en reuniones repetidas con las partes interesadas y con los funcionarios encargados del asunto, determinaron una política bien delineada que, de haberse seguido no hubiera evitado los problemas que hoy afrontamos.

En repetidas ocasiones, cuando hemos discutido en sesiones municipales el asunto, el Sr. Ejecutivo ha dado una serie de

explicaciones que vienen todas a coincidir en que la reglamentación actual no es operante. Por eso hemos acordado que se mantenga el estado actual de cosas, mientras el mismo Ejecutivo hace las sugerencias pertinentes y se resuelvan éstas con el fin de que se pueda solucionar cabalmente este problema.

El Sr. Ejecutivo puede estar o no de acuerdo con la reglamentación vigente sobre ventas

callejeras, pero debe respetarla y en eso no incurre en ninguna violación. Si no está de acuerdo con las reformas que en la última sesión municipal se acordaron por unanimidad, queda el recurso del veto razonado, pero mientras tanto no le queda más que aplicar las disposiciones vigentes o irse para la casa.

F. MONTERO J.

San José, noviembre 14 de 1962

Medicina

Fluoruración y caries

Progreso en América Latina

La fluoruración del abastecimiento de aguas en las ciudades —método eficaz de combatir las caries dentales en los seres humanos— está progresando lenta, pero constantemente en algunos de los países latinoamericanos. Las primeras pruebas se emprendieron hace diez años en Guanare, Venezuela, Gardot, Colombia; Curicó, Chile, y Bai-xo Guandú, Brasil. Los resultados obtenidos en estos cuatro proyectos aislados, demostraron que los países latinoamericanos podían esperar los mismos beneficios conseguidos en otros lugares.

Desde entonces, sólo los problemas económicos parecen haber impedido que la fluoruración del agua se haya extendido mucho más de lo que hoy se practica. En el último boletín de la Oficina Sanitaria Panamericana, el ingeniero Harold R. Shipman y el doctor Mario M. Chaves hacen notar que en la actualidad todas las sales de fluoruro se importan de Estados Unidos o de Europa, lo mismo que las máquinas. Para reducir el costo de la fluoruración del agua los dos expertos aconsejan que un mayor número de países latinoamericanos establezca su propio sistema de extracción de fluoruro de los depósitos minerales con que cuentan.

Disolvente: El procedimiento a que se refieren Shipman y Chaves consiste en la utilización de la fluorita, mineral compuesto de calcio y fluor que, en presencia de una solución de alumbre, es ligeramente soluble. Teniendo en cuenta que el alumbre se emplea en el tratamiento del agua como agente coagulante, puede servir a la vez de disolvente de fluorita.

"Este procedimiento brinda totalmente nuevas posibilidades para la fluoruración del agua en América Latina", dicen los dos expertos. "El costo de la fluoruración puede reducirse al 33% cuando se utilice la sal de fluor más económica, esto es el silicofluoruro sódico. Este procedimiento puede emplearse tanto en las grandes ciudades como en las pequeñas, siempre que las instalaciones de tratamiento utilicen alumbre para la coagulación del agua".

Hasta la fecha, nueve países latinoamericanos han instalado sistemas de fluoruración del agua en 60 ciudades que incluyen 23 en Brasil, siete en Colombia, 24 en Chile, y una en El Salvador, Guatemala, Panamá, Paraguay, Perú y Venezuela. Bien pronto, otras 39 ciudades estarán equipadas con sistemas de fluoruración, incluyendo tres en Argentina, una en Colombia, 21 en Chile, dos en El Salvador y dos en Panamá.

"... AUN SI EXISTEN PICADURAS O CARIES SE DETIENEN O RETARDAN MEDIANTE EL USO DEL FLUORURO ESTAÑOSO".

Ríase confiado...

USE

Perludent

CON

FLUORURO
ESTAÑOSO

Y

HEXAFLUORURO (G-11)

20 años de experiencias en los mejores Centros de Investigación y en la Asociación Dental Americana han comprobado que la mejor protección que usted puede encontrar para la protección y el cuidado de sus dientes es el Fluoruro Estañoso. Por eso PERLUDENT con FLUORURO ESTAÑOSO y Hexafluoruro (G-11) protege en realidad sus dientes verdadera y agradablemente...

Stannous Fluoride Forms Layer.

Using electron microscopy techniques, the dental research team found that a hard layer exists on sound, stannous fluoride-treated teeth.

Tomado de la revista Chemical & Engineering

CAPA FORMADA POR FLUORURO ESTAÑOSO

"Usando las técnicas del microscopio electrónico, el grupo de investigación dental encontró que existe una capa dura en los dientes que han sido tratados con Fluoruro Estañoso. Esta capa impide la difusión ácida (que provoca las caries) en el esmalte de los dientes."

GIGANTE € 2.50

GRANDE € 1.50

PEQUEÑO € 0.70

Estos precios rigen para todo el país

Distribuido en todo el país por...

KATIVO

Fabricado por

GENÉTICA INDUSTRIAL S.A.



NORTE

VISION, 2 de noviembre de 1962

LEA ESTE ANUNCIO ARRIBA Y EL ANUNCIO A LA PAR



GRATIS VIAJE A MEXICO

CONCURSO "La Republica"

1 - Todos los días se publicará una página dividida en casetillas.
 2 - Cada casetilla corresponderá a una casa comercial o el nombre de un producto.
 3 - Cada día, cierto número de casetillas llevarán una letra entre paréntesis.
 4 - En la parte inferior izquierda de la página, aparecerá una frase guía escrita verticalmente, con un renglón en blanco a la par.
 ¿Qué debe hacer el concursante?
 1 - Anotar en el renglón junto a cada letra de la frase guía el nombre del producto, o casa comercial en cuya casetilla aparezca, entre paréntesis la misma letra.
 2 - Puede haber casetillas que tengan la misma

letra entre paréntesis. No importa, puede Ud. utilizar la que quiera.
 3 - Una vez llenos los renglones de la frase guía, remita este cupón a "LA REPUBLICA", especificando claramente nombre y dirección. Así participará Ud. en el sorteo de un pasaje ida y vuelta a México ABSOLUTAMENTE GRATIS.
 4 - El Concurso se cerrará el 15 de Diciembre y el Sorteo se efectuará el 17 de Diciembre, en presencia de un Alcalde y dos testigos.
 Dirección: Concurso "LA REPUBLICA", Apartado 2130, San José.
LISTA DE PREMIOS
 (1) Un pasaje de ida y vuelta a México.

(2) Una rasuradora marca REMINGTON tipo Auto-Home de Quirós & Co.
 (3) Un carrito SPINNING MITCHELL. El carrito de los campeones Gilca Ltda.
 (4) Un catre plegable de Catres Montes de Oca.
 (5) Cien colones en efectivo (obsequio de Volkswagen de Costa Rica). (6) 1 Caja de Ovaltine.
 (7) 1 Cámara Kodak y 3 rollos de película a colores, de IFSA.
 (8) 1 Caja de 48 latas de 10 onzas de Jugos DEL CAMPO, Luis Ollé.
 (9) Diez Pelinzos de Fantasía en el SALON DE BELLEZA BORDALLO.
 (10) Cincuenta libras de MARGARINA NOVA.

POKER CWICLERA COSTARRICENSE LTDA.	BICICLETAS (E) 	SIEMENS (N) SIMBOLO DE LA ELECTROTECNICA	JUGOS (R) (L) DEL CAMPO SANOS Y DELICIOSOS	WAMPOLE
CATRES (E) Montes de Oca Calle del Pacifico (Los fundadores de la Industria de los catres en el país)	CHOP SUEY HO KON Esquina Suroeste del Parque Central	RELOJES (N) VULCAIN	ALMACEN (S) CARRO ABARROTOS - LICORES y JUGUETES	Alan & Alan CAMPEON (L)
Sus ABRIGOS donde Fdo. Hernández J. Costado Norte Prensa	LABORATORIO DENTAL PINAGEL Teatro Roxy 100 varas Norte Alto Belica Dejak (E)	PLYWOOD (I) Depósito QUIJANO Frente Teatro Capitolio	MAQUINAS (P) PFAFF	BATERIAS (A) LUCAS TELEFONO 3219
PARA SUS ENSERES EL EMPORIO (N)	Agencia (S) Rock-Ola Ltda. LAS UNICAS LEGITIMAS - Teléfono 3712 -	Margarina (E) NOVA	LA GRAN VIA PARA SUS COMPRAS DEL DIA (M)	Agro Ave Ltda. LA CASA (E) DEL AVICULTOR
COSTA RICA (D) Souvenirs Ltda. 100 varas Norte y 75 al Este del Balmoral	Pastelería (U) EL PARTHENON	Alimento de Campeones (A) OVALTINE Campeón de los Alimentos	NISSAN PATROL (U)	Para cocinar TROPIGAS
Mueblería (N) CASA GOLDBERG	Neuro Fosfato (V) ESKAY	OPTICA SALAS (C) 25 varas Norte de la Iglesia del Carmen	TALLER (O) SEGURA LTDA. MECANICA - ENDEREZADO y PINTURA ALFONSO SEGURA	LLANTAS (S) KELLY
— CUPON 3 —				
E L A N U N C I O E N L A R E P U B L I C A	C U E S T A M E N O S Y V E N D E M A S No.	Brandt & Co. Perfumería (M) MARICEL (Loción Cedro) CAFE (N) SORBITO RADIOS (B) SINGER Algo maravilloso "VARIANT" EQUIPO DE OFICINA (T) OLIVETTI FEOLI - Av. Central	LE SIRVE MEJOR (A) — Teléfono 4678 — BAR RESTAURANTE (L) CAPRI POBLOS DIAMANTE DORADOS SIEMPRE FRESCOS COÑAC (A) FUNDADOR FERRETERIA (C) MONGE Carlos Barboza e Hijos MUEBLERIA (E) — Teléfono 5150 —	PARA SUS REGALOS DE NAVIDAD ALMACEN SAIDEM 100 varas Norte Banco Central PINTURAS y ESMALTES (I) SAPOLIN CALIDAD DESDE 1882 Volkswagen (Y) LAMINAS PLASTICAS (A) SKILITE ALMACEN (E) <i>Palacios & CIA. LTDA.</i> LA CASA DE LOS RULOS Pasaje Jiménez FOTO (E) SPORT
Nombre del concursante: Dirección:				

200 mil colones para el Hospital de Quepos

Continuando el primer debate sobre el presupuesto para 1963, la Asamblea Legislativa aprobó ayer la suma de \$ 200.000,00 para el Hospital de Quepos, que en el futuro será administrado por el Gobierno. Así pasó al aprobarse moción de los diputados Rodrigo Arauz, Malaquías Jiménez y Geotavio Ramírez. Entre estos dos representantes de Aguirre, la Asamblea presenció un simpático diálogo, que comenzó un tanto amargo y terminó en felicitaciones y promesas de trabajar unidos por el cantón que los eligió.

Jiménez Solano al expresar su apoyo a la moción citada dio las gracias al Presidente de la República y al Ministro de Salud Pública "por su afán de llevar la salud a mi cantón, que con el traspaso del hospital recibirá un gran beneficio".

Arauz Bonilla manifestó que no todas las mociones de ellos (el Republicano), pueden ser calificadas de antojadizas, políticas o de obstrucción. La cual se demuestra con la moción presentada, que será ampliamente aprobada (como así lo fue al final), y por la cual tuvo sus temores el comienzo de la sesión.

RAMIREZ GARITA manifestó que le alegraba el apoyo de su coterráneo Jiménez. "que con su cambio de actitud ayuda en un gran beneficio para el cantón". Los representantes Fernando Ortuño y Cristian Tattenbach, del PUN, plantearon una airosa tesis en cuanto a los fines y motivos que debe tener un presupuesto gubernamental. Lo conciben como instrumento de trabajo, de programas de gobierno y de ordenamiento. El señor Ortuño dijo que el presupuesto debe ser esencialmente producto de la administración y no de intereses políticos, como los que se presentan en una Asamblea Legislativa.

El Lic. Tattenbach externó que la diputación liberacionista había planteado problemas a los presupuestos de la Administración Echandi.

El diputado Solano Orfilla, de Liberación, contestó que la diferencia estriba en "mientras el Ministerio de Obras Públicas presentaba partidas generales sin un plan de trabajo que las respaldase. Mientras que hoy los diputados han recibido un planillo con el plan de construcciones de este ministerio.

Se nos pidió insertar la intervención total, del diputado Solano, durante la sesión del martes, acerca de estos importantes aspectos. Es la siguiente:

"Me parece que es oportuno dar una explicación a los señores Diputados que no pertenecen al Partido Liberación Nacional y a la misma opinión pública, de las razones que tiene el Partido Liberación Nacional para oponerse a la aprobación de obras específicas que se originen en mociones presentadas, en esta Cámara.

"Ya le dijimos en el Dictamen de la Comisión de Asuntos Económicos: que queríamos —si se quiere por primera vez— que la Asamblea Legislativa respaldara el plan de trabajo del Ministerio de Obras Públicas. Y aún contra la interpretación que damos a las disposiciones contenidas en leyes, aprobamos las partidas destinadas a las provincias de Limón y Puntarenas, presentadas por diputados representantes de esos lugares.

"Pasaron tener la absoluta seguridad los Diputados Ramírez Garita y Arauz Bonilla, de que al mediante un estudio serio se presenta al Gobierno de la República, al Ministerio de Obras Públicas, o a Salud Pública, un plan que garantiza que va a ser aprovechada esa partida que piden en la construcción de ese centro de nutrición y que no va a ser solamente un local lo que se construya, sino que también se van a cumplir los propósitos de un plan de nutrición, tendrá el máximo apoyo. Y por cinco mil colones no se va a dejar de abrir ese Instituto.

"Pero para nosotros es sumamente difícil, o prácticamente imposible, estar aprobando mo-

ciones, porque cuando la sub-comisión de Presupuesto le pidió a los Diputados que le presentaran una lista de las obras

en que tenían interés, éstas sumaron \$ 38.000.000,00 en partidas insignificantes de \$ 5.000,00 como le llama el

diputado Rodrigo Arauz. "El mayor sacrificio en este caso, para tratar de trabajar seriamente, es el de los Dipu-

tados del Partido Liberación Nacional. Está mucho más comprometido un Diputado pertenece (Pasa a la Pág. 9)

Con toda comodidad haga sus compras de Navidad!

Verdaderas primicias de nuestra línea especial de pantalones MC GREGOR, que ahora mismo puede usted adquirir:

PANTALONES

MC GREGOR

- ONIX 100%**
De algodón satinado
5 colores diferentes
Tallas del 28 al 32 **¢ 32.50**
- BROOKS**
Rayón y acetato
5 colores diferentes
Tallas del 28 al 34 **¢ 41.00**
- BLAIR**
100% acetato de rayón
7 colores diferentes
Tallas 28-30-32-34 **¢ 41.00**
- CONTEX**
70% Taholón
30% Rayón
6 colores diferentes
Tallas 28-30-32-34-36 **¢ 45.00**
- ADEN**
Arnel triacetato
8 colores diferentes
Tallas del 28 al 40 **¢ 47.00**
- KENT**
Polyester y viscosa
6 colores diferentes
Tallas del 28 al 36 **¢ 49.00**
- ANTUNG CORD**
Daerón y algodón
7 colores diferentes
Tallas del 28 al 38 **¢ 55.00**



CAPITOL

"La Capital de la Moda"
75 varas al Sur del Correo

JET

Nombre Viejo - Organización Nueva
Avenida Central

CYROS

Avenida Central - Frente a La Eureka
Sinónimo de elegancia masculina

DI LIDO

Alejuela

LONDON

50 varas al Sur de la Botica Oriental
Exclusividad para los que conocen

EDITORIAL.—

INTEGRIDAD DEL PRESUPUESTO

Aun recordamos los editoriales que desde 1950 hasta 1961 se produjeron en algunos periódicos, con motivo de la discusión anual del presupuesto, en los cuales se pedía que cesara la actividad de los diputados —calificada de politiquera— tendiente a obtener partidas específicas para obras de su interés, en detrimento de las partidas generales necesarias para la buena administración pública.

Era muy fácil —se decía— quitarle a partidas como la de materiales para obras públicas, una sabrosa tajada con el propósito de que esa tajada se dedicara a la construcción de la escuela tal o la plaza de deportes cual.

Luego vería el Poder Ejecutivo cómo, en un Presupuesto extraordinario, reponía los fondos sustraídos a la partida de materiales. Así se trabajó, y así se produjeron déficits presupuestales inmensos.

De todos modos, lo presupuestado originalmente para las partidas generales, había de gastarse. Así que las partidas específicas no eran más que una manera de inflar —sólo que a plazos o en abonos— el Presupuesto Nacional.

Los diputados del Partido Liberación Nacional decidieron, con motivo de la discusión del Presupuesto para 1963, reaccionar enérgicamente contra esa práctica viciada.

Y para predicar con el ejemplo, se abstuvieron de presentar mociones para obras específicas. Esto —como lo dijo muy bien en su discurso del martes el diputado don Rodolfo Solano— conllevó un serio sacrificio de intereses electorales por parte de esos señores representantes, puesto que ya se había venido convirtiendo en tradición, por parte de los cantones, el esperar de sus diputados anualmente, esas partidas de mal gobierno, que traían favor local pero perjuicio nacional.

Conscientes de la responsabilidad asumida, los actuales diputados liberacionistas no sólo no presentaron

mociones de ese jaez, sino que han estado votando negativamente las que se presentaron por parte de otros diputados. Dos diputados de Liberación: el Lic. Solano —a quien ya citamos— y el Lic. Alberto Cañas —jefe de la fracción— explicaron la posición de su partido, en largas intervenciones en la sesión del martes.

La posición no ha podido ser más clara.

Por eso nos ha extrañado que la prensa desafecta u opuesta al Gobierno, no haya informado con la lealtad debida de lo que está ocurriendo, y se haya limitado decir que los los diputados liberacionistas están rechazando las iniciativas presupuestarias de la oposición.

Las únicas mociones que han contado hasta el momento con el respaldo de los diputados del Partido de Gobierno, son aquellos que están basadas en una obligación legal, cualquiera que sea el origen político de esas mociones.

Pero si hay que dejar claro que no sólo la actuación de los liberacionistas en la Asamblea no ha sido simplemente de "rechazar las mociones de la oposición para obras específicas", sino que ha ido más allá, y ha consistido en no solicitar ninguno de ellos partidas de obras específicas.

Los diputados liberacionistas, al actuar así, no han hecho otra cosa, a nuestro juicio, que rectificar viejas políticas de que todos los partidos han participado, y que han contado siempre, con el repudio unánime de los órganos de opinión pública.

Al tomar esa determinación, no han hecho otra cosa que atender lo que ya era un clamor nacional, o parecía serlo.

A nosotros nos parece que esa decisión, lejos de servir únicamente para que se prodiguen titulares capciosos en la prensa, amerita el respaldo de la opinión pública, que está cansada del desorden en los presupuestos, y de los festines diputadiles sobre el particular.



Se acercan las vacaciones... No hay ni que mirar al calendario: basta con mirar la muchedumbre jovial de los escolares, cuando salen de clases.

Ya tienen el aire retador de los que van llegando a la meta.

O escuchar sus alegres parloteos: los planes para las venideras vacaciones!

¿Pero qué harán estos niños durante esos tres meses?

¿Permanecerá la Escuela donde estudian, cerrada totalmente, sin que el niño mantenga el contacto con sus educadores, con el medio escolar, con sus canchas de juego?

Si la escuela viene a ser como el segundo hogar del niño, no creemos que ese hogar deba permanecer cerrado tres meses.

Ni que se pierda el hilo de la orientación ciudadana que nace en los hogares propios, pero debe ensancharse en las escuelas, hogar de muchos.

Bueno es el regocijo de los párvulos, y el suspiro de alivio de los estudiantes, que vencieron gallardamente sus materias. Pero sin quitarles del todo la oportunidad de la expansión, de los paseos, de sus juegos y distracciones, los alumnos no debieran separarse del todo de su centro educacional.

Unas pocas horas al día, debieran dedicar los maestros a reunir los alumnos, en charlas, juegos, amenas lecciones, para que no perdieran tres preciosos meses, necesarios al cultivo de la mente joven.

Lecturas, paseos instructivos, lecciones colectivas, que conquisten el interés del educando, y sin hacerles sentir que se les "roba" tiempo de sus vacaciones, despertar en su mente el interés, que servirá de ancha puerta al aprendizaje.

Naturalmente, que desde esta modesta columna, no queremos señalar pauta a nadie. Sólo quisiéramos que algunos educadores nacionales, que los hay de gran prestigio, dijeran algo sobre esto. Si opinan —a favor o en contra— de estas ideas expresadas sin ambiciones profesoras, ya es algo exitoso.

Nosotros nos ceñimos a comentar temas de actualidad. O a traer al diario debate, lo que escuchamos en las calles, en el taller, en el hogar.

¡Ojalá que los muchachos no se sientan ofendidos por la intrusión del periodista! A ellos, si nos leen, le diremos que no se trata de quitarles sus vacaciones, sino de llenarlas con algo útil... No de restarles expansión, sino dársela en forma constructiva.

De todos modos, nos regocija el espectáculo anual, de la salida de clases, en víspera de vacaciones, y nos hace pensar, la alegre bandada de futuros ciudadanos de la patria!

Roldán

Otra vez el recorte al aguinaldo

(A Quincho Garro, que no es Garro sino agarrao).



—Mil quinientos colonos son un lindo regalo del "Niño", además, "a caballo regalado"... ¡Ya me los dieron a mí!

CONTINUA EXODO DE INGENIEROS DEL MAG

En el Ministerio de Agricultura y Ganadería se comentaba ayer el apreciable exodo de ingenieros que por largo tiempo han trabajado en ese Ministerio.

Muchos de ellos se han trasladado a trabajar con casas comerciales, Institutos autónomos del Estado o Internacionales.

Por ejemplo el último que ha sido bastante notorio y que se considera realizó una importante labor en el Departamento de Extensión Agrícola, es el del Ing. Edgar Mata que próximamente presentará su renuncia para asumir la Dirección de un Organismo Internacional de Juventudes Rurales.

con sede en esta capital. Con anterioridad seguirá un curso de adiestramiento en los Estados Unidos.

También se irá el Ing. Ariza del mismo Departamento y otros que por iguales razones se retirarán a principios del año próximo.

El desmantelamiento de funcionarios directores en el MAG, se ha hecho aun más visible con el traslado de los que tenían a su cargo el Departamento de Tierras y Colonias —en total treinta entre Ingenieros y personal— al Instituto de Tierras y Colonización, traslado que se hizo efectivo a partir de

Hoy inauguran exposición de bellas artes

Recibimos gentil invitación para un brillante suceso artístico de este día. A las 5:30 P.M. en el Edificio Central de la Universidad (Carrío González Lamagn), se inaugura la exposición de las obras realizadas por los estudiantes de Bellas Artes, durante el presente curso académico.

Agradecemos la invitación que nos envió don Juan Portuñez Fucigna, Decano de Bellas Artes, y estamos seguros que este año la exposición de la Academia tendrá excepcional significado.

Industria nacional ha logrado gran prestigio en C. América

Persevereros de la Cámara de Industrias, comendando para LA REPUBLICA la próxima exposición que tendrá lugar en Heredia, declararon:

Si bien es cierto que las últimas cinco Exposiciones Industriales alcanzaron éxito indiscutible, puede asegurarse que la Sexta que se efectuará en la Ciudad de Heredia del 2 al 9 de Diciembre próximo, superará a las anteriores no sólo por la concurrencia sino también por la calidad de los productos que se exhibirán, todos los cuales marcan un perfeccionamiento que satisface plenamente.

En el resto de Centroamérica se aprecia justificadamente la producción Industrial de Costa Rica y se adquiere con avidez. Si esta es una realidad, no hay razón para que ningún costarricense deje de conocer la extensión y potencialidad económica de esta actividad nacional, estimulada por la Ley de Protección y Desarrollo que ha dado impulso a una serie de nuevas industrias que representan para nuestro país el desideratum en el sentido de ampliar la producción, desatendiéndose de las tradicionales ramas agrícolas, que en los mercados internacionales disminuyen en cuanto a colocaciones y a precios.

El número de exposiciones, que llega a 60, evidencia cómo la Industria costarricense va a pasos agigantados.

En ediciones anteriores nos hemos referido a algunas de las Empresas que participarían en el evento de Heredia. Hoy agregamos cuatro más: LA BILBAO N.A. S.A., BENITO ARTIÑANO Y CO., INDUSTRIAS ERIZO S. A. y CAFE AVESTRUZ LTDA.

Reconocimiento a labor de la Juventud Demócrata Cristiana

La brillante labor de los combativos jóvenes de la JUVENTUD DEMOCRATA CRISTIANA COSTARRICENSE, llevando a todos los rincones del país la bandera de la libertad y el decoro en la lucha contra el comunismo, es algo digno de encomiarse y respaldarlo con todas las fuerzas. Estos jóvenes después de haber recorrido el país en la proselitista misión de recoger firmas en pro de la Democracia, solidarizándose con el Presidente de la República, Francisco J. Orlich y con las declaraciones y postura del Presidente de los Estados Unidos, John F. Kennedy, han emprendido una maratón en el Parque Central desde el que exhortan al pueblo a unificarse y defenderse contra la inferencia extranjera y los agentes del comunismo en Costa Rica.

La Cruzada de la Juventud Costarricense clamando por la liberación de Cuba es la prueba más palpable de que los cubanos no estamos solos. América ha despertado y está diciendo presente. Adelante los Costarricenses, Alerta América en la lucha contra el comunismo...

Domingo García-Vahnotti

Obras puestas al servicio público en la Biblioteca Nacional

Reglamento de Seguridad en Construcciones, C. R. Leyes, decretos.

Dos Discursos en Defensa de la Libertad, Alvaro Fernández Escalante.

Significado e Importancia de la Progresión Administrativa, José G. Iván Escobedo.

Reforma Penitenciaria, C. R. Ministerio de Gobernación.

Acidez, Contenido de Potasio y Materia Orgánica de Algunos Suelos de Costa Rica Elmer Bor

nemisza S. Onomástica Hispanoamericana, Gutierrez Tibon.

Ramálcrishna y la Vitalidad del Hinduismo, Solange Lernaltre.

Diccionario Alemán - Escuela de Terminología, Química, Farmacéutica y Biogímica.

José Chabas López.

Obras Inmortales, Emilio Zola. La Profesión de Don Quijote, Mark Van Doren.

fascinantes aventuras

le esperan al viajar en los cómodos coches del

Ferrocarril Eléctrico al Pacífico



Goce de la

TEMPORADA DE INVIERNO

y obtenga los precios bajos de

PUNTARENAS

TARIFAS:

San José a Puntarenas \$ 9.00
 Puntarenas a San José \$ 9.00
 Sábados, domingos y días feriados \$ 15.00 ida y regreso

SALIDAS DE TRENES:

A PUNTARENAS:	DE PUNTARENAS:
En la mañana	En la mañana
a las 3:01; 7:01 y 9:15	a las 3:01; 6:15 y 9:01
En la tarde	En la tarde
a las 3:15 y 5:15.	a las 3:01 y 6:01.

Para más informes llame a los teléfonos: 3400 y 5612

AUTOMOVILES USADOS
CON GARANTIA
GONZALO CALDERON E.
 — CALLE DEL PACIFICO —

SIERRAS DE CADENA

HOMELITE

ceres

AVENIDA 10 CALLE 11
 (Cerca a las Est. de Autoridad)

JUAN BAUTISTA NO DIJO LA VERDAD

Ayer, con ocasión de la cuarta vista del juicio por injurias establecido por don José Figueres contra Otilio Ulate, Juan Bautista Ortiz y otros, fue llamado a declarar el testigo don Carlos Francisco Jiménez Luthmer, quien formó parte, como vocal, del Tribunal Calificador de Cuentas, con posterioridad a la Guerra Civil de 1948.

Contestó a las preguntas que se le hicieron, con amplitud, matizando la declaración con un fino humor que le valió la simpatía de los asistentes a la vista e incluso hizo que el adusto rostro de los señores magistrados se iluminara de tanto en tanto por sonrisas. Igual cosa sucedió con la defensa.

Habló del arduo trabajo que tuvo el Tribunal durante los meses en que laboró. Como fue inclusivo necesario, pedir ayuda a la policía para que pudiese ordenar y que las cosas de reclamantes en ocasiones llegaban a la calle y cada uno de los reclamantes quería que lo suyo se hiciera primero que lo de los demás.

Así relató muchas de las irregularidades descubiertas durante esos días, pues constataron la efectiva existencia de irregularidades pasmosas existentes durante el régimen anterior a la revolución. Al respecto indicó el Sr. Jiménez, que se había guardado prudente discreción para evitar que se produjeran escándalos de gran peligrosidad por el momento en que se vivía.

Al indicar la enorme cantidad de asuntos que diariamente se despachaban, el Sr. Jiménez manifestó que, ante la imposibilidad absoluta para firmar a ma-

no los asuntos en cuestión, los miembros del Tribunal: don Gerardo Fernández Mora, Juan Bautista Ortiz y él, decidieron usar facsimiles y fue así como la mayor parte de lo actuado iba con el facsimil puesto y no con firma de puño y letra.

Agregó que no tuvieron, por motivo alguno, en ese tiempo, divergencias de índole alguna los integrantes del Tribunal y que por el contrario, se llevaron muy bien y que, en los casos en que hubiera alguna discrepancia, discutían hasta arribar a un área de acuerdo sin molestias personales.

A estas alturas fue preguntado por el abogado de la acusación sobre si conocía o no la zona en donde están ubicadas las fincas de la Compañía Agrícola Industrial San Cristóbal, habiendo, en la respuesta, dado con lujo de detalles, una explicación de cuándo y cómo había conocido de la región y cómo en muchas ocasiones, acompañado por lo general por don Rafael Sotela Bonilla, había andado por esos campos. Esa parte de la declaración fue, indiscutiblemente, una emocionante lección de historia patria, que cautivó mil por mil la atención de los asistentes al juicio, por la forma clara y pormenorizada en que el testigo daba su declaración. Poco más de treinta minutos consumió el Sr.

Jiménez en esta parte, hasta que siguiendo el orden prefijado por el abogado de la acusación, se llegó a algo que se puede catalogar como lo más trascendental de cuanto se ha tratado en este juicio: el estudio hecho por el Tribunal Calificador de cuentas del expediente del reclamo de la Sociedad Agrícola Industrial San Cristóbal.

El testigo manifestó, en respuesta a pregunta y una vez que consultó el libro de actas del Tribunal, que el expediente llegó a éste a las 17 horas del 2 de marzo de 1949, según consta en el artículo cuarto, en el que a la vez se acuerda que el Secretario —pues que a la sazón él— el testigo —desempeñaba— lo estudiara.

El testigo indicó que él ocupó casi un mes estudiando el expediente, que ya había sido tramitado debidamente por la Oficina de Reclamos de Guerra, pero que ellos lo tenían que ver en virtud de un Decreto Ley de la Junta de Gobierno, que obligaba a que todos los expedientes en que tuvieran intereses miembros del Gobierno, fueran examinados por ese Tribunal.

En el estudio del expediente —agregó el testigo— puso todo el cuidado, comprobando todas las declaraciones, los daños causados, etc., y en lo referente a rubros de café, comprobó lo co-

brado cotizando con documentos emanados de la Oficina del Catálogo de Agencias Unidas.

Según relató, siempre se le había tenido el cuidado de verificar punto por punto, encontrando errores de mecanografía, pero que las cuentas corraban todo bien, por lo que no se pudo haber abultado en parte alguna lo reclamado.

Así citó, cuando se habló de los intereses pagados sobre el valor del café y que la defensa había asegurado que era un —13.35% mensual, que eso era un error omisión, pues se había hecho omisión de los meses de abril y mayor, por error mecanográfico, por una parte y por otra, porque la suma ciudad no intereses cobrados no podía dar de ninguna manera, indicándole así la existencia de un notorio error en el cálculo hecho por la defensa.

Aclaró igualmente lo que la defensa había alegado en relación al pago hecho sobre el café robado, indicando que conforme a precios logrados por productores de la zona, se fijó el precio al de la San Cristóbal. Con esto desahó también las aseveraciones hechas a que nos referimos atrás.

Se fue avanzando en detalles, hasta que la acusación preguntó:

—Cuando llegó el expediente de la Sociedad Agrícola Industrial San Cristóbal al Tribunal Calificador de cuentas, estaba allí don Juan Bautista Ortiz?

—No, —repuso el testigo— don Juan Bautista se había ido a principios de febrero a los Estados Unidos.

—En qué fecha exactamente dejó de asistir al Tribunal?

—El 11 de febrero ya que ese día —dijo tras consultar el libro de actas nuevamente— no firmó el acta.

—Qué sucedió en esa última sesión a la que asistió, antes de su viaje, don Juan Bautista Ortiz?

—Nada en absoluto, fuera del trabajo normal.— fue la respuesta.

—Discutieron algo sobre la forma de trabajar?

—No, si nos dijo que como iban a ser muy pocos los días que estarían ausente, pues iba a solicitar a la Junta de Gobierno médico, nos autorizaba a usar su facsimil para firmar los expedientes tramitados y sus resoluciones.

—Mantuvieron a hacer el facsimil?

—De ninguna manera, ya que como antes lo dije, estaban hechos y los veníamos usando regularmente.

—Pidió el Lic. Ortiz permiso a alguien para ausentarse del país?

—A nadie, aunque por cortesía debió haberlo hecho así.

—Por qué se fue?

—Ya lo dije, a hacerse un chequeo médico.

—Cuánto tiempo estuvo fuera del país?

—El testigo revisa el libro de actas y contesta: —Regresó al Tribunal el siete de abril.

—Cuando iba a ausentarse le dejó instrucciones sobre la forma de tramitar y resolver el reclamo de la San Cristóbal?

—De ninguna manera, pues se fue en febrero y el expediente no lo recibimos sino casi un mes después de su partida.

—Pero se hizo algún comentario al respecto?

—No, señor —dice con énfasis el declarante— nunca nos dio que siguiéramos tal o cual sistema, pues ni de oídas sabíamos que íbamos a conocer el expediente, ya que no fue sino que publicáramos el acuerdo remitido y recibirlo, que supimos del asunto.

—Se paralizó el Tribunal en la ausencia de don Juan Bautista?

—Ni un minuto, pese a que se nos recargó el trabajo en forma horrible, pues nos dijo que iba por pocos días y resulta que se estuvo dos meses y resto.

—Durante dos semanas no supimos de él y estábamos preocupados por lo que pudiera haber ocurrido, pero, a partir de

esa fecha comenzamos a recibir simpáticas postales suyas de un lugar y otro de los Estados Unidos, por donde pasaba abusando de nosotros, pues no nos dejó de substituir y es cierto, tuvimos un trabajo "traqueteado". Nosotros —don Gerardo Fernández y el testigo— criticamos varias veces el asunto, pues, repetidamente, consideráramos que había abusado.

—A su regreso les dijo algo del reclamo de la San Cristóbal?

—Entonces sí. Nos manifestó que en los Estados Unidos había sabido del fallo del Tribunal.

—En qué plano lo comentó?

—Nos dijo que iba a dar su opinión y solicitó el expediente para llevarlo a su casa a fin de estudiarlo y allí lo tuvo cerca de tres semanas.

—Discutió algo con ustedes cuando se llevó el expediente?

—No, señor.

—Qué sucedió con "La Manifestación Personal"?

—Eso es algo que llevará rato relatar.

—No importa, ¿nun ha tiempo, puede usted entrar en detalles?

—Dije que don Juan Bautista se llevó el dictamen para su casa y lo estudió. A los días pidió el papel con membrete del Tribunal y después de haberlo leído ya que además de tratarse de él, manifestó que quería hacer lo o referente a números a mí, para que el trabajo que estaba haciendo se aclarara nítido y así efectivamente lo hizo.

—"Ese trabajo él lo insertó en el Libro de Actas, cuando lo conchuyó?"

—Sí, así lo hizo. Un día llegó al Tribunal y pidió el libro de actas, en el que incluyó su trabajo cuando en ello, laboriosamente estuvo durante todo el día. Posteriormente, cuando ya tuvo el trabajo incluído, nos llamó para leerlo y, al llegar a cierta parte, tanto don Gerardo como yo, le hicimos objeciones como protestando por lo que oíamos, pues no lo podíamos resistir. Le hicimos detenerse en el punto en que decía que nos había decidido instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

Sobre eso discutimos pues era enteramente de instrucciones sobre el uso de su facsimil y otras específicas, para conocer del reclamo de la San Cristóbal.

LA COMISION DE FIESTAS DE SAN JOSE

AVISA

Que el último remate de tablados y chinamos se celebrará el domingo 18 de noviembre a las 9 a. m. en el Palacio Municipal.

LA COMISION ESPECIAL DE JUGUETES DE LA MUNICIPALIDAD DE SAN JOSE

rematará el próximo sábado 17 de los corrientes, a las trece horas (una de la tarde), en el Palacio Municipal, puestos para la venta de juguetes en la antigua Plaza de la Artillería.

Se advierte a los interesados que los pagos deben efectuarse en dinero efectivo o en cheque certificado, únicamente.

San José, 13 de noviembre de 1962.

FERNANDO FIGUERO QUIROS
Gobernador de la Provincia
Ejecutivo Municipal

AUTOMOVILISTAS, MOTOCICLISTAS Y CICLISTAS: Embanderad vuestros vehículos el próximo 12 de noviembre, DIA DE LA BANDERA. Demostrad vuestro patriotismo.—COMITE CIVICO NACIONAL.

200 mil colones para el Hospital de Quepos

(Viene de la Pág. 5)

ciente al Partido del Gobierno, que los Diputados de la oposición.

"Pero por un acto de responsabilidad, los Diputados del Liberación Nacional, hemos preferido que el plan del Ministerio

de Obras Públicas sea respetado, y que las obras que éste ha proyectado, y que indubitablemente son de una gran trascendencia, se puedan ir haciendo conforme lo vayan permitiendo los recursos del Estado.

"Pero como ya lo dije, para que no se vaya a seguir haciendo

de uso de ese argumento tan sabroso —hablando en términos políticos— para la oposición, de decirle a cada diputado del Cantón del Partido Liberación Nacional, que no está apoyando una obra de beneficio para su provincia, debo decirles, que si fueran atendidas las solicitudes, el Presupuesto de la República estaría incapaz para soportarlas.

"De forma que obras que efectivamente se tenga conciencia de que son fundamentales, de que no pueden aceptar oposición, pero que están fundamenteadas en un plan completo de construcción y mantenimiento las hará el Gobierno.

"Yo la ofrezco a los Diputados Arazu Bonilla y Ramírez

Garita, y al Diputado Majaquías Jiménez Solano, acompañarlos —cuando tengan los planes concretos de ese centro de nutrición— ante los Ministros si es necesario, y hacer todos los esfuerzos posibles, para que el Gobierno con su ayuda obra.

"Pero definitivamente nosotros no podemos seguir aceptando estas mociones, porque para poner una obra, hay que dejar de hacer otra obra. Y precisamente por la obligación que tenemos de restituirlas, todas las partidas que sean obligadas por ley, los fondos provenientes del Impuesto sobre la Renta, están totalmente comprometidos.

"Yo quiero que comprendan —estoy hablando sobre todo para el país— que la actitud de

la fracción del Liberación Nacional, es una actitud de responsabilidad y que los más sacrificados en este caso, van a ser los Diputados del Partido Liberación Nacional, que es a los Diputados a los cuales más obras se les pide.

"Si no hemos podido aceptar las solicitudes de los Diputados de nuestro propio partido, comprenden que menos obligación tenemos de aceptar las obligaciones que ustedes hayan adquirido con sus electores. Pero que en el Gobierno se tendrá la mayor amplitud para que las obras imposponibles sean realizadas con otros recursos si es del caso, o dentro de las disponibilidades administrativas del Gobierno".

El viernes se proclamará el Frente de Coordinación Democrática

Asociación Democrática de Juntas Progresistas (A. D.) Movimiento Nacionalista de Costa Rica (N.). Invitan al acto de proclamación del Frente de Coordinación Democrática, (Anticomunismo positivo y de realidades). Que se celebrará en el local de la "A. D.", situado en los altos del Mercado Central de San José (entrando por la puerta este) el próximo viernes 16 de noviembre a las Siete de la Noche.

Las Juntas Progresistas o grupos de barrios se harán representar por seis delegados cada uno.

PROGRAMA

- 1.—Himno Nacional de Costa Rica.
- 2.—Palabras de don Guillermo

- 3.—Lectura y firma de la Proclama.
- 4.—Palabras de don Juan Carlos Antillon, Secretario del N.
- 5.—Palabras de don Arturo Ballesteros Castillo, Presidente del Comité de Vigilancia Democrática del Bº Sagrada Familia.
- 6.—Entrega de Pergaminos
- 7.—Palabras de don Mario González, directivo del N.
- 8.—Palabras de don Roberto R. Güell, Presidente de la A. D.
- 9.—Palabras de don Bernal Urbina Pinto, Presidente del N.
- 10.—Retirerío.

PESQUERO COSTARRICENSE SE QUEMO EN ALTA MAR

Las autoridades del Resguardo Fiscal destacadas en la Ciudad de Puntarenas informaron que ayer a las tres de la madrugada, se había reportado que se había declarado un incendio en la lancha pesquera llamada "El Jabali".

Los marineros y ocupantes de la lancha tan pronto vieron que era imposible dominar el fuego que había estallado a bordo se pusieron a salvo mediante el uso de algunos botes salvavidas.

Las autoridades porteñas se se a que fueron informadas a tiempo del suceso nada pudieron hacer para impedir que las llamas consumieron totalmente la lancha pesquera.

El suceso se produjo a la hora indicada cuando la lancha navegaba a la altura de Paqueros y Cedros.

FINCA CHITARIA PASARA A PODER DE AGRICULTORES

Sincronizadamente con la promulgación de la Ley que creó el Instituto de Tierras y Colonias, la Caja Costarricense del Seguro Social, propietaria de la finca Chitaria en Pórraita de Turrialba, entró en conversaciones con el Banco Nacional de Costa Rica para que, a través de la entidad bancaria adquirirán la misma finca un grupo considerable de pequeños agricultores que actualmente ocupan en precario aquella hacienda, y quienes, desde hace mucho tiempo pretenden la posesión de esas tierras.

Las gestiones de la Caja Costarricense del Seguro Social me-

recieron muy buena acogida por parte del Banco, lo que hace suponer que en corto lapso los agricultores a que se alude podrán seguir sirviendo al país al sembrar, cosechar y distribuir los productos de la tierra.

La fuente que suministró la interesante información dijo que "este paso significa también que dos instituciones muy importantes, el Banco Nacional de Costa Rica y la Caja Costarricense del Seguro Social aúnan sus esfuerzos para mejorar el estándar de vida del costarricense, especialmente de la clase menos favorecida por las condiciones económicas.

cortadoras de césped TORO

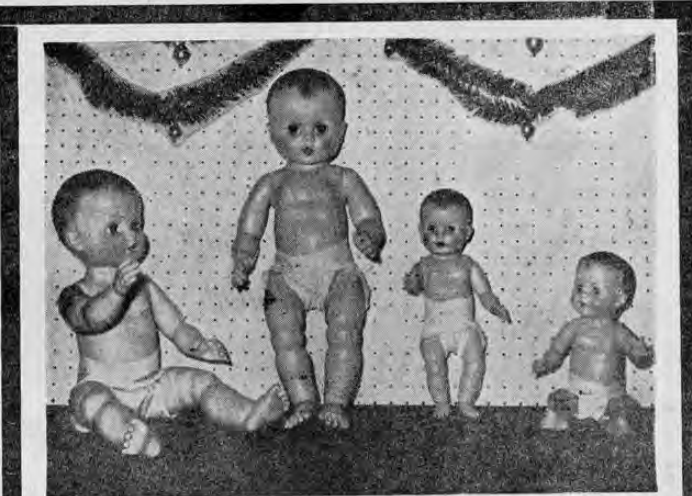


Motor de Gasolina o Eléctrico (sin cable)

Servicio Repuestos

ceres

100 vs. Este Autoforos (Av. 10 - Calle 11) Tel. J-4894



BEBES... "PRECIOUS DOLL"

14 pulgadas

22 pulgadas

¢ 22.00

¢ 34.00

100% VINIL SUAVE

CIERRA LOS OJOS LA MEJOR CALIDAD EN PLAZA

DE VENTA EN:



- TIENDA LA GLORIA
- EL CENTRO DE SPORT
- TIENDA LADISLAO HERNANDEZ
- ALMACEN BEJOS M. YAMUNI
- TIENDA EL PUNTO (Mercado Central)
- TIENDA Y SASTRERIA SEGURA (Escuzú)
- AUTOMERCADO
- RIVERA Y ALONSO (Cartago)
- TIENDA JUAN ALFARO (Heredia)
- BAZAR LLOBET (Alajuela)

Cierre del matadero de San José y provincias

- AGENTE SECRETO X-9 -

Funcionarios del Consejo Nacional de la Producción informaron que a más tardar en abril o mayo del año próximo, estará funcionando el matadero de Montecillos. Agregaron que una vez que entre en operación, se procederá al cierre del matadero de San José y provincias. Especialmente de San José que está en condiciones higiénicas desastrosas.

Se tiene calculado que esta planta estará en capacidad de procesar alrededor de doscientos novillos diarios, lo que se considera suficiente para abastecer la Meseta Central.

Cien millones de dólares cuesta la crisis cubana a EE. UU.

WASHINGTON, 14 (AP) — El costo de la crisis cubana se ha calculado oficialmente en cien millones de dólares aproximadamente, según informó la oficina de presupuestos.

Añadió que esa suma aumentará si la situación del Caribe empeora.

La mayor parte del dinero se destinará a pagar los sueldos de los reservistas llamados a servicio activo y a los soldados retenidos en las filas con posterioridad a la fecha en que de bien haber sido licenciados, así como para mantener el bloqueo naval, costear la observación aérea en la isla y trasladar hombres y equipo militar a la región sudeste del país.



- BRICK BRADFORD -



- LOS PICAPIEDRA -



LA QUE NO LA TIENE
LA DESEA
LA QUE LA TIENE
LA RECOMIENDA
ES LA
SUPER FAST-COOK
75 varas sur de la antigua Cañada
TELEFONO 4528 — APARTADO 2006

- HONOR-EDEN -



LA MAGNOLIA

Avenida Central
Primeros en
PRECIOS, CALIDAD
y...
ANTIGUEDAD

- RED RYDER -

Obsequio
EXTRAORDINARIO
VALIDO SOLO
PARA HOY
CUPON PERSONAL
Vale por el
50%

del precio de cualquier mercadería que usted adquiere en el stand de la
PERFUMERIA MARICEL
on el CENTRO INDUSTRIAL,
frente al Cine Central



"A frases mal hechas opongo razonamientos jurídicos"

Del Lic. don Carlos M. Co to Albán son las declaraciones siguientes:

San José, 14 de noviembre de 1962.
Señor Director:

Una vez más me veo precisado a ocupar las columnas de ese diario para referirme a la última publicación del licenciado Luis Demetrio Tinoco Castro.

Cuando lei la réplica del colega me pareció inocua, no le di importancia y no pensé en la contrarreplica periodística porque mi argumentación inicial quedaba inconvencible en un análisis comparativo serío de ambos razonamientos. No obstante, he decidido luego referirme a esa publicación y lo hago por consideración a los lectores de la prensa del país, a quienes apenas les ha llegado una reduccionista información sobre el origen, el fundamento, el estado actual y los alcances legal del juicio en que estamos empeñados. Pero ya llegará el momento en que todo lo que yo he dicho y se respalda sea conocido por la opinión pública.

Me sugiere el Lic. Tinoco que de una nueva y más cuidadosa lectura a mi cita del tratadista español Joaquín Escriche sobre el concepto de "pregunta condicional". Le devuelvo la sugerencia a don Luis Demetrio y le recomiendo releer la cita, pero con mirada de jurista, y apreciarla en relación con lo que establece el artículo 437 del Código de Procedimientos Penales y con los propósitos de su pregunta al testigo, sobre la cual ya hice anteriormente una amplia exposición.

En cuanto al instrumento público que cita don Luis Demetrio, debo decirlo primero: que abunda en su elogio para el licenciado Roberto Fernández Yglesias y que no he tratado de colocar a este distinguido colega frente a frente con el licenciado Tinoco. Muy por el contrario, fue el propio don Luis Demetrio quien, en su afán por confundir, al testigo y a la opinión pública, elió al licenciado Fernández, haciendo creer que dicho notario había dado fe del pago en dinero efectivo de un número de cuotas de capital que aparecen suscritas en el otorgamiento que ante él se efectuó.

Su cita de Escriche sobre el concepto de la "contradicción" no es feliz, porque no se trata aquí de una diferencia entre el notario y los testigos instrumentales, sino de una valoración legal de la fuerza probatoria atribuida de un instrumento público.

Por otra parte, el propio licenciado Tinoco Castro ha autorizado muchas escrituras en donde se suscriben cuotas y no se dio fe de que el pago se hubiera hecho en dinero efectivo. Como ejemplos lo voy a citar dos casos: 1) En la constitución de una importantísima y muy bien prestigiada sociedad que opera en San José, actualmente con un capital muy considerable, aparece la cláusula tercera de los Estatutos protocolizados por don Luis Demetrio, cláusula que literalmente dice: "El capital social lo constituirá por ahora la suma de mil colones que han aportado los socios por mitades, sean quinientos hubieran hecho en dinero efecti-

cada uno". 2) Reformas a los Estatutos de una conocida sociedad anónima domiciliada en esta ciudad, cuya cláusula segunda —protocolizada por el Lic. Tinoco— expresa: "El capital social es la suma de doscientos mil colones, representado por cien acciones totalmente suscritas y pagadas, de dos mil colones cada una". Podría decirse don Luis Demetrio si sus escrituras constituyen plena prueba sobre el pago de esas cuotas? Y como las anteriores podría citarle varias más, con indicación del tomo, folio, número y fecha de las escrituras de su Protocolo.

Le repito una vez más a don Luis Demetrio que según el artículo 735 del Código Civil "los documentos o instrumentos públicos sólo hacen plena prueba de la existencia material de los hechos que el oficial público afirma en ellos haber realizado él mismo, o haber parado en su presencia en el ejercicio de sus funciones".

La insistencia del licenciado Tinoco lo coloca ante esta disyuntiva: o él ignora por completo el valor probatorio de una

escritura pública o fueron capciosas sus preguntas al testigo don Fernando Barrucha. Si es lo primero tendré que aceptar que yo califico mal mi oposición a sus preguntas y que en vez de capciosas debí decir que fueron más bien imperdables. Capciosas legalmente quiere decir engañar o confundir a sabiendas a alguien. En toda forma sus interrogaciones no venían al caso y tendían a confundir al declarante.

Pero como ignoro si es que el Lic. Tinoco Castro no comprende el distinto legal o no quiere entenderlo, colocandome como él en el campo de las recomendaciones, con toda consideración me permito sugerirle que repase la teoría del artículo 735 del Código Civil y para su mejor ilustración voy a darle las citas de las sentencias de la Sala de Casación de las 15.30 horas del 23 de agosto de 1946, 9:45 horas del 16 de setiembre de ... 1947 y 10:45 horas del 14 de enero de 1953, y las de los siguientes tratadistas, quienes unánimemente opinan a favor de mi tesis ya explicada: Brenes Córdoba, Obligaciones, N° 331.

Lessons, La Prueba en el Derecho Civil, Libro IV, N° 317 a 319; Giorgi, Teoría de las Obligaciones, Tomo I, Libro I, Título IV, Capítulo II, N° 331; Mattiolo, Tratado de Derecho Judicial Civil, Volumen III, N° 30, a; De La Plaza, La Casación Civil, páginas 238 a 240, ed. Revista Derecho Privado 1944; Chloveda, Principios de Derecho Procesal Civil, Libro II, Capítulo III, N° 66, II; Collin y Capitán Curso Elemental de Derecho Procesal Civil y Comercial, Tomo II, Capítulo XXII, N° 7, 2°. Demolombe, Curso de Código de Napoleón, VI, págs. 272, 275 y sigs.; y Laurent, Principios de Derecho Civil, XIX, págs. 187 y sigs.— No me cabe duda de que el licenciado Tinoco habrá de convenir con el punto de vista que voy a haber ya estudiado la jurisprudencia y doctrina referidas.

A las frases hechas y mal caladas del Lic. Luis Demetrio Tinoco Castro opongo razonamientos jurídicos.

Del Sr. Director con toda consideración.
Lic. Carlos M. Co to Albán

Exenciones a industria turística son privativas del C. T.

Al respecto se pronuncia la Contraloría General de la República en carta de 12 de noviembre de 1962, dirigida al Jefe del Departamento de Secretaría del Instituto Costarricense de Turismo señor Walter J. Hinc, que transcribimos textualmente:

Muy señor mío: Su carta de 8 de este mes me da nuestro criterio de conformidad con los deseos de la Junta Directiva, en cuanto a que si la interpretación de las disposiciones de la Ley N° 2706 de 2 de diciembre de 1960 debe ser en el sentido de que las exenciones allí contempladas se otorguen con un criterio restrictivo, o si por el contrario debe de haber liberalidad en la concesión de la misma.

El Art. 1° de la Ley mencionada declara al turismo como "industria de utilidad pública". Partiendo de esa premisa acaer da exenciones de impuestos y a las hasta por una suma de \$ 150.000.00, y desde luego debe entenderse que la única restricción que exist, es para aquellos materiales de construcción, equipo y enseres que se producen en el país en cantidad y calidad adecuadas al carácter de la empresa.

El Art. 4° de esta Ley pone a cargo del Instituto el conocimiento de las solicitudes que se formulan para obtener exenciones y a su recomendación es de carácter decisivo puesto que no parece permitir ese artículo el que el Ministerio de Economía y Hacienda niegue la franquicia cuando la recomen-

dación en cuanto al aspecto técnico turístico, sea favorable a la solicitud.

El legislador dejó al buen criterio del C. T. la responsabilidad de desarrollar el turismo, en su Ley Orgánica, y en esta Ley la de procurar la debida y buena instalación de los centros que se ocupan de dar servicios turísticos, mediante las recomendaciones dichas para la importación de los materiales, equipo y enseres que se requieren.

No obstante, lo dicho, la liberalidad no puede llegar a exceder los \$ 150.000.00 a que se refiere el artículo 2° de esta Ley N° 2706.

Debe tomarse en cuenta, ademas, que en los artículos 5° y 6° de esa Ley, quedó prevista la posibilidad de la reducción de los impuestos, exijidos de pagar y la de perseguir por defraudación al Fisco a quien hiciera mal uso de la concesión que se le hubiere hecho.

Indispensablemente, debemos decir que la Junta Directiva de esa institución es la que tiene que decidir si para lo que se pide exención es para algo que vaya en proporción adecuada a la clase de instalación existente o en proyecto. Todo en relación con la capacidad económica de la persona o empresa solicitantes.

Sin otro particular, aprovecho la oportunidad para suscribirme, de usted atento y seguro servidor.

JORGE VILLALOBOS D.
Contralor General de la República

Robo de lotería en el Mercado

M. Carranza R., fichado en la Investigación bajo el número 177 fue detenido por miembros del D. I. C., ante quienes denunció la señora María Jesús Castillo Rodríguez cuando fuese robo de lotería. La señora dijo que en su propia casa, minutos desconocidos, le habían sustraído una serie completa de chances del número cero cero, al 99, de la serie 046. La suan-

tía fue estimada en sesientos cincuenta colones. El detenido por sospechas no go las imputaciones. Dijo que "al soy sospechoso es porque siempre ando caminando por el Mercado Central". La señora ofendida presentó testigos que vieron al ladrón cuando agarró la lotería y salió a escape. El caso fue puesto en manos del Alcalde Primero Penal.

COMPRE TELEFUNKEN

y recibirá ACCIONES para la rifa de esta sensacional consola - televisor



TV de 23", radio 4 bandas y tocadiscos

HOBERG

AVISO

A PARTIR DEL 19 DE NOVIEMBRE DEL CORRIENTE AÑO,

LAS OFICINAS CENTRALES DEL MINISTERIO DE SALUBRIDAD PUBLICA SE REGISTRAN POR EL SIGUIENTE HORARIO:

—De lunes a viernes: de 7 a 11 a. m. y de 1 a 5.45 p. m.

Se mantendrán los sábados, los siguientes servicios:

- LUCHA ANTITUBERCULOSA: los servicios de costumbre
- EPIDEMIOLOGIA: vacunación y atención de emergencias
- LUCHA ANTIVENEREA: emergencias
- CLINICA DENTAL: emergencias
- LABORATORIO: emergencias
- INSPECTORES SANITARIOS: emergencias

Ministerio de Salubridad Pública
DIRECCION ADMINISTRATIVA

INFORMACION CABLEGRAFICA INTERNACIONAL

Rápido arreglo a crisis quiere Estados Unidos

Comercio Internacional

AZUCAR

NUEVA YORK, 14. AP.— Las cotizaciones del azúcar para entrega futura en el mercado mundial fueron hoy más altas. La compra estuvo influenciada por un mejor mercado en Londres y por la continuada acción respecto a la situación política mundial.

Corea del Sur compró 5,000 toneladas de azúcar crudo de Formosa para embarcar en febrero del próximo año. El precio de Londres para azúcar crudo para entrega inmediata en el mercado mundial subió tres puntos, poniéndose a 3.39 centavos la libra F. O. B. en puertos del Caribe.

El azúcar crudo fue cotizado en el mercado mundial a 3.60 centavos la libra, puesta en baril.

Las cotizaciones del azúcar para entrega futura en el mercado doméstico fueron invariables.

El mercado interno del azúcar crudo estuvo tranquilo en Nueva York. Las ofertas se limitaron a 6.45 centavos la libra entregada.

Ayer, una refinería del Golfo compró 7,000 toneladas de azúcar crudo argentino para entregar el próximo fin de semana a 6.41 centavos la libra, igual a 6.45 en Nueva York habiendo en diferencias de flete. La demanda de azúcar fue buena.

BOLSA

NUEVA YORK, 14. AP.— El mercado de valores reanudó su tendencia al alza hoy, medianamente vigorosas compras y después retrasó cuando se abrió, otorgó a favor una baja temporal.

La cinta de cotizaciones se dio de compras a última hora, levó los promedios a una gran alza.

Las principales acciones de la lista subieron de fracciones a unos tres puntos, mientras algunas acciones de crecimiento como de cosméticos, se desplazaron con mayor amplitud.

La racha de recuperación estuvo acompañada por dudas acerca de que en 1963 vaya a ocurrir una depresión económica, informes favorables de las ventas de automóviles y por pesimismo de un gran déficit nacional, que contribuyeron a allanar los temores de que vaya a suceder una inflación.

Subieron los papeles automotrices, siderúrgicos, de productos químicos, proyectiles teledirigidos, ferroviarios, petróleo pedidos al detalle por correa y los de cobre.

CAFE

NUEVA YORK, 14. AP.— Las cotizaciones del café para entrega futura estuvieron hoy mezcladas.

El notación del café verde fue lento.

El café de Medellín cerró a 35 centavos de dólar la libra, ofrecido.

El Café Santos N° 4 para entrega inmediata en muelles cerró a 33.75 centavos de dólar la libra, ofrecido.

Las ofertas en las que se incluyó el costo y flete comprendieron al Santos Borrón N° 3 que cerró a 33.50 centavos de dólar la libra y el N° 5 que se cotizó a 32.50, ambos ofrecidos.

El tipo B para entrega futura cerró de .04 de centavo de dólar la libra más alto a .06 más bajo. Se vendieron dos contratos.
May. Alza 32.25. Baja 32.55
Cierre 32.56 Nominal.
Sep. Alza 31.95. Baja 31.92
Cierre 31.95 Nominal.
El tipo M para entrega posterior cerró tranquilo. No hubo ventas.

NACIONES UNIDAS, 14.

AP.— Los Estados Unidos recalcaron hoy al Secretario General U Thant que desean un rápido arreglo de la crisis cubana. Un vocero de U Thant dio cuenta de cierto progreso, pero al parecer las posiciones básicas de los Estados Unidos y la Unión Soviética continúan sin cambio.

El Embajador norteamericano Adlai E. Stevenson confirió con Thant por una hora y 45 minutos y posteriormente dijo a los periodistas: Tengo esperanzas de que podamos resolver el problema, pero eso se fita un triunfo de la esperanza sobre la experiencia.

El portavoz de las Naciones Unidas entró en detalles sobre su declaración de que se estaba progresando.

Lo que se dice en Washington y aquí es que los Estados Unidos continúan insistiendo en tres objetivos inmediatos: el retiro de Cuba de 24 bombarderos soviéticos a cambio una comprobación adecuada de que fueron sacadas las armas ofensivas y seguridad de que no lleguen a Cuba nuevas armas.

Las fuerzas soviéticas dijeron que consistían el retiro de 42 cohetes soviéticos, bajo inspección de la marina de los Estados Unidos, una concesión mayor, y que ahora es cuestión del Presidente Kennedy prometer que no se invadirá a Cuba.

"Angel de las barriadas"

LOS ANGELES, 14.—AP.—

La hermana Dulce López Pontes se ha hecho acreedora a los mejores deseos de la población de Los Angeles por su incansable labor en favor de los necesitados de su patria, el Brasil.

El Alcalde Sam Yorty y su esposa, Betty, figuraron entre las 200 personas o más que le rindieron tributo durante un banquete de reconocimiento al que asistieron personalidades eclesíasticas y celebridades del cine.

La activa y pequeña Monja es conocida por el nombre de Angel de las Barriadas de la ciudad de Salvador, Estado de Bahía, que es ciudad hermana de Los Angeles.

La Hermana Dulce, de la Orden de las Hermanas Misioneras de la Immaculada Concepción, ha ayudado a miles de personas destituidas en Brasil.

En respuesta a los elogios del Alcalde, la Hermana Dulce lo llamó "Alcalde de los Pobres".

Agradecido a la ciudad de Los Angeles por su ayuda en alimentos y medicinas que le han enviado por conducto de la comisión de las ciudades hermanas Los Angeles-Salvador, Inc.

"Quiero inmensamente a los norteamericanos", dijo la Hermana. "Nunca me han fallado". La actriz Barbara Stanwyck legó el tributo a la Hermana Dulce y el acto Pat O'Brien fue el maestro de ceremonias.

AUNQUE LISTED NO LO CREA

MILAN, 14.—AP.— Olga Pesci Corno murió ayer debajo de la cama donde había estado escondida por dos días y dos noches meliosa de ser llevada a un hospital para operarla, según dijo un médico.

El marido, Giovanni dice que su esposa le rogó que no llamara un médico y cuando él hubo de llevarla al hospital se arrojó hasta esconderse debajo de la cama, negándose a salir.

ALGODON

NUEVA ORLEANS, 14. AP.

El algodón para entregas futuras permaneció hoy casi inactivo nuevamente. Los precios cerraron estables, con baja de cinco centavos a 85 centavos por bala.

ba.

La firme actitud norteamericana respecto a la crisis se demostró aún más en Washington con una declaración de un vocero del Departamento de Estado, que dijo que cualquier reforzamiento de facilidades suales ofensivas en Cuba sería considerado como amenaza al hemisferio occidental.

Respecto a sus conversaciones con Thant, Stevenson dijo que ambas partes han puesto énfasis en la importancia de la cuestión sea solucionada prontamente dijo que había informado a Thant de las últimas negociaciones de ayer con el ministro adjunto soviético de relaciones exteriores Vasily V. Kuznetsov.

Al comentar las negociaciones norteamericano-soviéticas, Stevenson dijo que "hemos agudizado todas las cuestiones pendientes y las hemos aclarado. Creo que en ese respecto hemos progresado".

Un aspecto enigmático de la cuestión es el estado de las posiciones cubano-soviéticas que según un vocero del organismo mundial fueron presentadas ayer a Thant por Kuznetsov y el embajador cubano Carlos L. Churr.

Stevenson dijo que aún no había recibido tales proposiciones. El vocero de las N. U. dijo que Thant no tenía autorización de dar detalles de ellas a Stevenson.

Tales proposiciones no han sido discutidas por las fuentes de las Naciones Unidas ni de los Estados Unidos, que según se tiene entendido están basadas en las cinco exigencias que hace Fidel Castro, entre ellas el retiro de los Estados Unidos de su base naval de Guantánamo.

Se estima que las proposiciones son fruto de las conversaciones de Castro con el primer Presidente adjunto del Consejo de ministros soviético Anastas I. Mikoyan en La Habana. Se tiene entendido que Mikoyan ha estado en contacto con Kuznetsov aquí.

Derribado avión de la RAU

DAMASCUS, 14.—AP.—

Arabia Saudita afirmó hoy que sus fuerzas derribaron un bombardero Ilyushin, de la República Árabe Unida, hecho en la Unión Soviética, sobre la localidad de Najran, en el sudoeste de Arabia Saudita, cerca de la frontera norte de Yemen.

Un comunicado del Ministerio de defensa y fuerza aérea de Arabia Saudita, prolapado por el radio de la Meca, controlada por el gobierno, dice que los cañones antiaéreos de Arabia Saudita en Najran "lograron un impacto directo en el avión intruso".

La República Árabe Unida ha enviado aviones, equipo y hombres a Yemen para fortalecer al régimen revolucionario que expulsó a la monarquía el mes pasado.

Progreso del "Mariner 2"

WASHINGTON, 14.—AP.— La Administración Nacional de Aeronáutica y Cuales del Espacio dio hoy el siguiente informe respecto al Mariner 2, que fue lanzado el pasado 27 de agosto y que esperase pasar a unos 36,000 kilómetros de Venus el próximo 14 de diciembre.

A las 7.00 est. de hoy el Mariner estaba: Distancia de la tierra: 27.25 016 kilómetros. Distancia de Venus: 16.497.808 kilómetros. Señal de radio: Buena.

Juzgan a 135 izquierdistas en Venezuela

CARACAS, 14. AP.— Ciento treinta y cinco izquierdistas de las viles marcharon hoy entre cánticos y exclamaciones para conar una ruidosa demostración de Guerra por la acusación de haberse rebelado contra el gobierno.

Entre los comunistas y compañeros de ruta procesados figura Raúl Padilla Ojeda, el joven periodista y diputado, un héroe por su participación en el movimiento que derrocó al dictador Marcos Pérez Jiménez en 1958.

Queda reanucio hace cuatro meses a su banca en el Congreso para unirse a las guerrillas y fue capturado el mes pasado. Entre los procesados figuran desde adolescentes estudiantes hasta unos pocos de más de 40 años de edad.

Rodeados por una guardia de soldados, los izquierdistas efectuaron una ruidosa demostración con gritos de Cuba Si, Yan qui No, al entrar en la sala el abogado de la defensa.

El fiscal solicitó 18 años de prisión para ocho jefes guerrilleros, inclusive Ojeda, y 16 años para los restantes.

Los procesados forman el mayor grupo juzgado conjuntamente por la acusación de rebelión por el gobierno del presidente Betancourt. Algunos fueron capturados durante el levantamiento de izquierdistas infantes de marina de la base naval de Puerto Cabello en el mes pasado. Los demás fueron arrestados en diferentes ocasiones desde que comenzaron las actividades hostiles de las guerrillas e las montañas occidentales de Venezuela, en enero pasado.

El sueldo del Presidente Kennedy

WASHINGTON, 14.—AP.— Fuentes allegadas a la Casa Blanca dijeron hoy que el Presidente Kennedy, desde que ingresó al Congreso en 1947, ha contribuido todo su sueldo gubernativo a obras de caridad.

Los informantes manifestaron que el Presidente contribuirá los 100,000 dólares que recibirá como primer mandatario este año, como lo hizo con su sueldo en 1961. El sueldo del año pasado fue prorrateado y no fue todo el total de 100,000 dólares.

Al dar su sueldo a la caridad, Kennedy sigue un precedente establecido por el Presidente Herbert Hoover hace tres décadas. Ambos tienen grandes fortunas personales.

Los informantes que hablaron de la forma en que Kennedy dispone de su sueldo encontraron respuesta a preguntas sobre un artículo a ese efecto que apareció en el "Minneapolis Tribune" y en el "Des Moines Register".

Misión de China Nacionalista al Paraguay

TAIPEI, 14. (AP).— China Nacionalista enviará 25 expertos al Paraguay para ayudar en el desarrollo de la agricultura en ese país, según se anunció hoy.

La misión será la primera de esa clase enviada a la América Latina por el Gobierno chino nacionalista.

Murió doña Julia Quiñones Ydigoras

GUATEMALA, 14. (AP).— Víctima de cáncer falleció anoche la señora Julia Quiñones Ydigoras, Secretaria privada de la Presidencia y prima del Primer Mandatario Miguel Ydígoras.

Tenía 60 años y era conocida como emérgica, trabajadora, economista. Deseñó altos cargos en el gobierno del ex-Presidente Jorge Ubico y en el actual régimen.

Durante el movimiento de liberación que derrocó el régimen de Jacobo Arbenz en 1954, tomó parte activa al lado de Carlos Castillo Armas. Con el gobierno de Ydígoras desempeñó, entre otros cargos, el Ministerio de Educación y Director General de Compras de la nación.

Informes sobre el bloqueo

WASHINGTON 14.—AP.— Un total de 49 barcos comunistas y no comunistas han pasado por la cuarentena naval de los Estados Unidos alrededor de Cuba desde que se implantó el bloqueo de armas hace tres semanas, anunció hoy el departamento de Defensa.

Sólo uno ha sido abordado. Este esto pasó con una mera observación.

El Departamento de Defensa presentó una lista indicando que a 14 barcos de 10 nacionalidades se les permitió pasar durante los primeros cinco días del bloqueo, entre el 4 y 29 de octubre.

El Pentágono dijo anoche que otros 35 barcos comunistas habían pasado la cuarentena y llegado a Cuba el 29 de octubre.

Todos esos navios satisficieron las condiciones del bloqueo de que no llevaban armas ofensivas ni materiales para ellas.

Además, el departamento de Defensa dijo que se han expedido alrededor de 200 "notas de tránsito" a los barcos que, según se tiene entendido, no iban a puertos cubanos pero que tenían que pasar por la zona del bloqueo.

Un vocero del Departamento de Defensa dijo hoy que no ha habido cambio en el bloqueo y que los barcos de guerra norteamericanos y latinoamericanos que cooperan están en sus puertos.

Sociales

Por MYRIAM FRANCIS

VISITA DE CORTESIA AL SR. CANCELLER



El Sr. Ministro de Relaciones Exteriores Lic. Daniel Oduber Quirós, conversando con el Sr. E. Engelhard, Segundo Burgomestre de Hamburgo y Senador para Economía y Transportes. A los extremos el Sr. Westphalen, Segundo Gerente del Instituto Iberoamericano de Hamburgo y el Sr. Jochimson, alto funcionario del Senado pa-

ra Economía y Transportes.

El Sr. Engelhard y el Sr. Canciller conversaron sobre la importancia de las relaciones de Costa Rica con Alemania Occidental y otros temas de importancia para los dos países. (FOTO MEZA).

Acto de clausura del curso de capacitación psico-pedagógica

Sr. Jefe de Redacción

Estimado señor: La Directiva del Curso de Capacitación Psico-Pedagógica se complace en invitar a Ud. al Acto de Clausura del presente año lectivo. Tendrá lugar el jueves 15 de noviembre a las 5 p.m. en el Paraninfo de la Universidad de Costa Rica. (Barrio González Lahamann).

La promoción 1962 está integrada por las siguientes personas:

Elsy A. de Rawson; Amparo Brenes Castillo; Lilliam Castro Monge; M^a del Rosario Conejo de Guash; Nelly M^a Chaves Sánchez; Grace Chacón Rivera; Luisa M^a Chaverri Benavides; Maureen González; Judith González de Rivera; Daisy Hernández Villalobos; Eloísa Hernández; Teresa Madrigal de Arce; Lidiete Martín Jiménez; Idalia Muñoz de Arias; M^a del Carmen Ramírez Martínez; Panny Rimola Montoya; Vilma Rimola Montoya; Jorge Taylor Lemont; Soledad Prudencia Vahos Medina; Silvia Vargas Cabalceta.

Agradeciendo anticipadamente su presencia a este acto, tiene mucho gusto de saludarlo muy atentamente, COMITE NACIONAL DE SALUD MENTAL Virginia de Montenegro, Directora C.C.P.P.

Presidente Internacional de Leonas se despide hoy

En visita oficial llegó ayer el Presidente Internacional del Club de Leonas Sr. Curtis D. Lowill, acompañado de su esposa la señora Mary Lowill.

Ayer fue objeto de varios agasajos, y en la noche, a las siete, visitó al Sr. Presidente de la República don Francisco J. Orlich. A las ocho de la noche, en el Balmoral, se celebró una sesión comoda, con asistencia de damas, celebrándose a continuación un baile. Las novias de los Clubes de Leonas, en asociación de la Novia Regional señora Linnette Quirós, organizaron la fiesta con su gentil presencia.

Hoy a las diez de la mañana serán despedidos en el Aeropuerto de El Coco el Sr. Presidente y la Sra. de Lowill, a quienes deseamos muy feliz viaje y muchos éxitos en su gira.

"Foro europeo sobre América Latina"

BRUSELAS 14 —AP— La Unión Internacional de Patronos cristianos (UIPC), teniendo en cuenta que "al ayudar a la América Latina a que se ayude a sí misma, Occidente está asegurando su propio futuro", ha decidido tratar que los europeos conozcan más a esa región, según se anunció hoy.

Altas personalidades de Europa, Canadá, Estados Unidos y América Latina participarán aquí del 21 al 23 de noviembre en el llamado "Foro Europeo sobre América Latina", anunció la UIPC, que es la organizadora de la reunión.

Pierre Delville, de Bélgica, Presidente del Foro, dijo en una conferencia de prensa que los promotores de la reunión tienen como mira echar las bases de una cooperación económica entre Europa y la América Latina y fomentar el logro concreto y urgente de tal cooperación en coordinación con otros esfuerzos en ese campo.

La sesión inaugural del Foro incluirá una conferencia por el argentino Raúl Prebisch, Subsecretario de las Naciones Unidas a cargo de la comisión económica para América Latina —

Gran entusiasmo por el Baile del Sábado en Moravia



Señorita FLORA EUGENIA OTAROLA DURÁN

El próximo sábado será el gran baile de beneficencia organizado por las distinguidas damas de Moravia que desde hace varios años vienen laborando en pro de la niñez necesitada. El propósito de este baile será allegar fondos para la navidad de gran número de niños que disfrutará de alegría — la alegría imponderable de los juguetes y las golosinas en ese día en que el Dios Niño nace en nuestros corazones.

Un grupo de de gentiles damas y damitas harán los honores a la fiesta, que será amenizada por la orquesta de Gil Vega, figurando en el conjunto de lindas damitas que engalanarán la fiesta, la señorita Flora Eugenia Otárola Durán, cuya fotografía adorna esta página.

(Cortesía de Pulpería Monterrey, Moravia).

Tarde Danzante en el Salón Señorial el domingo 18

Las Directivas de los grados del Colegio Calasanz organizan para el domingo 18 en el Salón Señorial una comedia danzante que será amenizada por el magistral intérprete del piano el Pipe Hine. La asistencia numerosa de padres de familia y de damitas y jóvenes realce a esta fiesta que promete ser maravillosa por los preparativos que de ella se hacen.

DR. RAFAEL ANGEL BRICEÑO BRIONES OBSTETRICIA Y GINECOLOGIA

Consultorio: 250 varas al Sur Botica Mariano Jiménez
Consultas por cita de 3 p. m. a 5 p. m.
Teléfonos: Oficina 7619 — Habitación: J-7141

EL COMITE ORGANIZADOR DE LA SEXTA EXPOSICION NACIONAL DE INDUSTRIAS

AVISA

que todos los lugares para exhibición están asignados, de manera que no se dispone de más espacio para acoger las solicitudes que numerosos industriales nos han planteado.

El Comité también avisa a los señores industriales cuya participación ha sido confirmada, que los recibos que cubren los derechos de los espacios asignados, se encuentran al cobro y que se concede plazo, para su pago, hasta el próximo 22 de noviembre. Después de esta fecha, los lugares cuyos derechos no hayan sido pagados, el Comité dispondrá de ellos y los asignará a los industriales que tengan solicitud presentada y que hasta la fecha no ha sido posible complacerlos.

San José, 14 de noviembre de 1962.

Acabamos de recibir...

LANAS AMERICANAS

para abrigos, para sacos sport, para vestidos, para anagones, en el más atractivo y variado surtido de colores, sweaters y blusas de los últimos estilos y toda clase de ropa íntima para damas y señoras

VENTAS AL POR MAYOR Y AL DETALLE

Tenga presente que nuestros precios son los más bajos, y nuestra mercadería la de más alta calidad

Tienda LA COSTA RICA

50 varas al Sur de Botica Oriental

— TELEFONO 5401 —

Bella concurrente al gran baile del sábado en Santo Domingo



Señorita **NORMA ELIETTE ZAMORA OCAMPO**

Adornamos esta página con la fotografía de una de las encantadoras damitas asistentes al gran baile organizado por la Cámara Junior de Santo Domingo de Heredia, con fines de beneficencia, y que se celebrará el próximo sábado en el Salón Sámara, que recientemente ha ampliado sus instalaciones.

Todos los preparativos para este evento social nos permiten asegurar el más completo éxito al mismo, siendo grande el entusiasmo que existe no sólo en Santo Domingo sino en todas las Cámaras Junior del país y en nuestra sociedad en general.

(Cortesía de Sastrería Néstor I. Vargas).

Sociales

Por MYRIAN FRANCIS

Doña Carmen Brenes de Barrios

Estará muy felicitada hoy en ocasión de su cumpleaños la distinguida dama doña Carmen Brenes de Barrios, para quien tenemos las mejores congratulaciones deseándole toda clase de felicidades.

Doña Ana Teresa F. de Castro

En forma atenta felicitamos a la gentil señora doña Ana Teresa Fonseca de Castro, quien el día de hoy recibe la llegada de un año más de vida.

Viaje de doña Floris de Robert

Hoy sale para Nueva Orleans, en viaje de recreo la distinguida señora doña Floris de Robert, en unión de su hija la encantadora señorita Amelie.

Por este medio despedimos a las gentiles viageras deseándoles muy grata estada en el lugar de su destino.

Don Antonio Bianchini

Ha restablecido en Cartago el caballero don Antonio Bianchini, quien fue sometido a una delicada intervención quirúrgica recientemente. Nuestro saludo.

Doña Margarita de Valverde

Regresó de su viaje de recreo a Miami la gentil señora doña Margarita de Valverde, a quien nos complace presentar un atento saludo de bienvenida.

Goulart insiste en poderes presidenciales

BRASILIA, 14 (AP) — Parece que la proposición de que el país vuelva a un sistema presidencial modificando sin recurrir a un plebiscito nacional se encamina a la peor de las suertes.

Todo parece indicar, que es muy dudoso que el proyecto de enmienda a la constitución, que restauraría la autoridad al presidente llegue a ser presentado al recinto del congreso.

Aunque se dijo que Martín Rodríguez, jefe del partido social democrata (PSD) había llegado a un acuerdo con Amino Afonso, jefe del partido de los bajadores brasileños (PTB), se afirmó que existe una desconfianza en las filas del PSD.

Además, el segundo partido en poder en el congreso, la Unión Democrática Nacional (UDN), aparentemente también se opondría a la medida. La UDN aún no ha dado a conocer su posición y los dirigentes del partido dicen que se reservan los comentarios hasta que los congresistas del partido hayan debatido el proyecto de proposición.

Existiendo la posibilidad de una división en el PSD, que es el partido más fuerte, y encima la oposición de la UDN, la medida no tendría esperanzas de ser aprobada.

El presidente João Goulart de hará dar instrucciones a sus partidarios en el congreso, según se espera, para que no presenten la proposición a menos que en un cambio de último momento los partidos demuestren mas entusiasmo por ella.

Se espera que Goulart inicie mañana una campaña para el regreso al sistema presidencial por medio del plebiscito que ha sido fijado para el próximo seis de enero.



**YA!
EN EXHIBICION!
JUGUETES
DE RUEDA**

AMERICANOS
INGLESES
ALEMANES

**TRICICLOS
MOTONETAS
AUTOMOVILES
VELOCIPEDOS
BOMBAS
DE INCENDIO**

Deportes
MENDEZ

situated frente al Sagrario Tel 1263 Apartado 3483

**SEPRE EL SUYO MEDIANTE
UN PEQUEÑO ANTICIPO**

Viaje de don Ronald Maingot y señora

El próximo lunes saldrán para Trinidad los distinguidos esposos don Ronald Maingot y doña María Eugenia del Barco de Maingot, para asistir a la boda de su hijo mayor, Rommie, quien contraerá matrimonio con la bella y culta señorita Ann Marie de Agostini de la sociedad de Trinidad. La boda se llevará a cabo el 24 del presente mes en la Iglesia de San Patricio en Puerto España, siendo ofrecida luego una espléndida recepción en la residencia de los padres de la novia.

Deseamos un feliz viaje a los esposos Maingot, y adelantamos nuestros votos de ventura para el nuevo hogar próximo a fundarse.

ME INTERESA... ME INTERESA...



pero más me interesa...
**LOS PRECIOS Y NOVEDADES
QUE TIENE**

TIENDA AYMERICH

—: **LOS MANGOS** :—

Socialmente el lugar preferido para toda clase de celebraciones

— **CUESTA DE MORAS** —

Dr. Jorge Dávila S.
CIRUJANO DENTISTA

100 varas al Oeste de Iglesia del Carmen. Edificio Heróclia. 2º Piso. Horas: 9 a 11 a.m. y 3 a 6 p.m. Teléfono 2945, Extensión 2.

Sociales

Por MYRIAM FRANCIS



Durante la visita que la delegación de Leonos de El Salvador realizará a LA REPUBLICA, de la que informamos, se tiró la placa correspondiente a esta fotografía, en la que, en el orden usual aparecen el Sr. Embajador de El Salvador

en Costa Rica, Coronel Manuel de J. Córdoba, Lic. Luis Alonso Posada, don Francisco J. Vásquez, nuestro Jefe de Redacción don Guillermo Villegas H., y el Lic. José Mico E., Consejero de la Embajada Salvadoreña en Costa Rica.

Té de despedida de soltera esta tarde a la Srta. Olga Marta Ortiz Volio

Las amigas de la gentil damita Olga Marta Ortiz Volio le ofrecerán esta tarde en el Señorial, un té para despedirla de su vida de soltera, en ocasión de sus próximas nupcias con don José Francisco Carvajal Castro.

Organizan este lucido agasajo las señoras Cecilia Chacón, Ana Lorena Ortiz, Hazel Rivera, María Antillón y la señora doña Flora Isabel de Jiménez.

Doña Hortensia de Koberg dará la clase sobre jardines y arreglos florales en el curso de decoración que continúa esta tarde

Doña Hortensia Van Patten de Koberg, Vice Presidenta del Garden Club, muy gentilmente ha accedido a dar una clase de arreglos de jardines y de centros de mesa, florales, en el curso de embellecimiento del hogar que patrocina el Comité Femenino de Pediatría con fines de beneficencia.

La clase de hoy estará a cargo de dicha distinguida dama, y será, como las anteriores, en el Colegio de Médicos y Cirujanos.

Terminó curso de nutrición básica

El 29 de noviembre a las 8 de la noche, en el Ministerio de Salubridad Pública, el titular de esta cartera Dr. Max Terán Vallé, entregará sus certificados a los graduados del "Octavo Curso de Nutrición Básica", que se desarrolló durante los meses de setiembre y octubre del año en curso. Para este curso se inscribieron 65 bachilleres de ambos sexos. Las clases fueron impartidas por la experta nutricionista Srta. Thelma

Caputti, el Lic. Leal, el Jefe del Departamento de Nutrición Dr. Díaz Amador y dos nutricionistas de este departamento.

El objeto de estos cursos es el de lograr divulgación sobre conceptos básicos de nutrición; por otra parte, los egresados de los mismos, pueden participar en las pruebas para ocupar cargos de auxiliares de nutrición o nutricionistas en el Departamento de Nutrición, y optar a otros puestos en labores de salud pública en hospitales o instituciones similares, donde los conocimientos por ellos adquiridos son créditos muy valiosos. El Dr. Díaz Amador, se mostró sumamente satisfecho del resultado de este octavo curso.

LA MUNICIPALIDAD DE GOLFITO

CONSIDERANDO:

I) Que la realidad geográfica y las comunicaciones, aéreas y terrestres han unido entre sí a los cantones del Sur de la actual Provincia de Puntarenas, mientras que con el Cantón Central apenas tenemos conexión por vía marítima.

II) Que los centros de población y producción se encuentran en los Cantones del Sur y es justamente allí donde el esfuerzo de sus habitantes se convierte en la mayor fuente de ingresos fiscales.

III) Que durante la corta existencia de este Cantón ningún beneficio ha recibido de las autoridades puntarenenses.

IV) Que la representación legislativa le fue arrebatada por una doble representación del Cantón Central.

V) Que la carencia de representación propia en la Asamblea Legislativa ha traído como consecuencia una injusta y desproporcionada distribución de la renta bananera y otros ingresos nacionales, sin que haya esperanza de corregir esa anomalía mientras sean los residentes del lejano Cantón Central quienes estén facultados para decidir estas cuestiones, sin la intervención de una representación mayoritaria, como en justicia nos corresponde.

VI) Que la única solución conveniente y definitiva para lo expuesto es la creación de una nueva y pujante Provincia que incluya a los actuales Cantones de Aguirre, Buenos Aires, Osa y Golfito, con más de 59.000 habitantes según el último censo y además el Cantón de Pérez Zeledón que ha quedado unido a nosotros por medio de la carretera Interamericana y que ha mostrado interés en separarse de la Provincia de San José.

POR TANTO SE ACUERDA:

I) Dirigir cordial excitativa a las Municipalidades de los Cantones del Sur de la Provincia de Puntarenas, Aguirre, Buenos Aires y Osa y al Cantón de Pérez Zeledón, para integrar un Comité de Estudio para la formación de la nueva Provincia.

II) Iniciar con toda intensidad por parte de esta Municipalidad las gestiones para independizar el Cantón de Golfito de la Provincia de Puntarenas.

III) Integrar Comisión de Propaganda dentro del seno de esta Corporación para informar a la opinión pública las razones de nuestro descontento y los fundamentos de nuestras inquietudes.

Doña Dina Penón de García

Deseamos toda clase de dichas y venturas a la apreciable señora doña Dina Penón de García, quien celebra el día de hoy la grata fecha de su natalicio.

Doña Cecilia de Surroca

Por este medio enviamos nuestra cordial enhorabuena a la distinguida señora doña Cecilia Jiménez de Surroca, quien celebra hoy la llegada de un año más de vida.

Doña Alicia G. de Derby

Festeja su cumpleaños el día de hoy la gentil dama doña Alicia Gutiérrez de Derby, a quien por este medio hacemos presente nuestros sinceros deseos por su felicidad.

Doña Rose Marie de Lorenzo

Festeja hoy su cumpleaños la apreciable señora doña Rose Marie Ferrat de Lorenzo, a quien por este medio enviamos nuestros mejores parabienes.

Doña Nelly de Sittenfeld

Nos complace felicitar en su día, que celebra hoy, a la gentil señora doña Nelly de Sittenfeld, quien está festejando hoy la llegada de un año más de vida.

Prof. don Jesús Bonilla

Felicidades al Prof. don Jesús Bonilla, quien el día de hoy festeja la llegada de un año más de vida, y le deseamos toda clase de triunfos y de venturas.

Préstamos Garantía Hipotecaria,

cantidades desde \$ 2.000.00, interés medio y rápida tramitación, en abonos mensuales. Avenida Central, 2do., piso edificio frente al Gran Bazar La Casa. Teléfonos 1787 y 3902.

INFISA

Embajadora de Costa Rica en Londres



Señora doña MIMI DE CHITTENDEN

Publicamos complacidamente esta fotografía de doña Mimi Gutiérrez de Chittenden tomada antes de salir de su residencia en Londres, para ir a presentar sus cartas credenciales ante la corte de Saint James.

La Sra. de Chittenden es la primera Embajadora de nuestro país acreditada ante la Reina Isabel II, habiendo estado también en otra oportunidad representada Costa Rica por una dama en carácter de Encargada de Negocios.

Gran entusiasmo para celebración del 25 aniversario de Ojo de Agua

El Comité Organizador de los festejos, nos suministró la siguiente información:

Con gran entusiasmo continúan los preparativos para la celebración del 25 Aniversario de la Fundación del Balneario de Ojo de Agua, evento que el Ferrocarril Eléctrico al Pacífico desea realizar con gran esplendor durante los días 8 y 9 de diciembre próximos. Dentro de los programas deportivos que se han organizado figuran dos interesantes partidos de Basket-Ball: el sábado 8, a las dos de la tarde, jugarán los equipos femeninos Versalles y Herediano, el domingo 9, a las nueve horas, se enfrentarán los Masculinos Rabbit y Los Angeles. También se celebrarán otros interesantes eventos deportivos, como partidos de fútbol, demostraciones de natación, levantamiento de pesas, etc. Vale la pena destacar que a partir de hoy jueves volverá a quedar al servicio del público las piscinas de Ojo de Agua, que por varios días estuvieron secas para realizar en ellas ne-

cesarios trabajos de reparación y pintura.

Sociales

Por MARIAN FRANCIS

YA TENEMOS SUS ESTRENOS DE FIN DE AÑO

Tenemos mucho gusto en ofrecer a nuestros distinguidos clientes, lo que acabamos de recibir:

VESTIDOS PARA COCKTAIL

(Tallas del 7 al 20 1/2)

VESTIDOS PARA TARDE Y MAÑANA

en preciosas telas de JERSEY - LANITAS y CRESPONES

ABRIGOS CON PIEL

VESTIDOS DE GAMUZA

SWEATERS

precioso surtido para tarde y noche

CARTERAS

de cuero, damasco y plásticas

ESPECIALIDAD EN REGALOS PARA NIÑOS - SELECCION DE

REGALOS PARA NAVIDAD DE € 10.00, € 12.00 y € 14.00 -

COLCHAS Y ROPA DE CAMA "CANNON"

ADORNOS Y REGALOS

especiales para MATRIMONIOS

en plata, SILVER PLATE y CRISTAL

SE ATIENDE UNICAMENTE DE 9 A. M. A 6 P. M.

CASA DE MODAS ELO

ELOISA A. DE CARRILLO

350 varas Sur Colegio de Señoritas, casa Nº 1231 - Teléfono 5226



PARA COMPRAR ZAPATOS BUENOS DE VERDAD

Vea nuestro surtido y nuestros precios!!!



Precios especiales al por mayor

ZAPATOS PARA TODA LA FAMILIA EN Nueva Distribuidora

75 varas al Sur de la antigua Cañada

Propietario: SANTIAGO RUIZ S.

- Para niños desde € 5.00
- Para señoras (tipo Twist) . . . € 10.00
- Para hombre (Mocasines) . . . € 13.50
- Sandalias desde € 4.50

A DEMAS:

- Colchonetas de algodón . . . € 25.00
- Almohadas de algodón . . . € 4.00
- CATRES € 60.00
- COLCHAS en 20 diferentes clases.



PROPAGANDA AEREA Y ACROBACIAS

Paracaidas impresos en todos Tamaños. Volantes, Bótu- los, etc. Ponemos a la dis- posición de interesados, ex- periencia y medios de ope- ración. THEATAR: M. Eolo del Río. Tel.: 4-8325. Apar- tado 2204. San José.

Scout

INTERNATIONAL

Tracción en las cuatro ruedas

DISTRIBUYE:

EDIFICIO INTERNATIONAL

MIGUEL MACAYA & CIA. Teléfonos 5830 y 5831

MAQUINARIA AGRICOLA E INDUSTRIAL LTDA. Apartado LETRA A

175 varas al Norte de la Iglesia del Carmen

En diciembre será el Congreso de Congresos

La ODECA, comunicó oficialmente a la Asamblea Legislativa que en el mes de diciembre será el Primer Congreso de

Congresos Centroamericano. Se efectuará en Guatemala. En la Antigua Guatemala será la sesión inaugural. Fecha: del 9 al 14 de diciembre. ODECA en vió también la agenda preparada para dicho congreso.

Entendemos que por Costa Rica en viájarán diez diputados. Trece de Liberación, Unión Nacional y Republicano y uno de Acción Democrática, forzadamente el señor Suñol Leal. Otra decisión de la Cámara fue enviar a la Procuraduría el informe de una comisión especial acerca de investigaciones realizadas en el Consejo Nacional de Producción. Así lo piden los diputados Antonio Peña, Rafael Benavides, Alejandro Galve, Cristian Tetterbach, Minor Calvo y Hernán Viquez quienes estiman que los hechos indagados ameritan actuación judicial.

Presidente ordena investigar denuncia de vendedor ambulante

El señor Presidente de la República ha ordenado al Ministerio de Gobernación investigar denuncia del vendedor ambulante José Joaquín Vega Alfaro, quien dice pagó doscientos colones por una patente y ahora la Guardia Municipal le ordena quitar el puesto. La queja en cuestión dice:

Señor Fernando Montero Oficial Mayor del Ministerio de Gobernación S. D.

Estimado señor: Para su conocimiento me permito transcribirle el telegrama que, con fecha 10 del mes en curso, me ha dirigido el señor José Joaquín Vega Alfaro, de San José, que dice:

"Gobernación con recibo N° 122, fechado 18 octubre vendí un puesto venta uvas y otros, por \$ 200.00 colones válido hasta el 19 de enero 1963. Ahora ordena guardia municipal abandone esa esquina, la cual se detalló, lo que ocasionará perjuicio económico varios miles de colones. Aprezcozo interviene, ante negativa mía por abandonar, lugar convenido, sustentado principios legales, que sin duda reclamaría vía civil. Atte. José Joaquín Vega Alfaro". De usted muy atentamente,

FRANCISCO J. ORLICH

Aprovechar la devaluación

LIMA, 14. (AP)— Informaciones de Tacna, en la frontera con Chile señalan que la devaluación de la moneda chilena ha motivado que centenares de tacaneos cruzaran la frontera en dirección a Arica.

La razón es adquirir artículos a precios sumamente convenientes. La cotización en Tacna alcanzó a mil pesos chilenos por diez soles.

Reanudan proyecto de impuestos aéreos

En la Asamblea Legislativa se rehabilitó un proyecto sobre impuestos, en servicios aéreos. Lo solicitó el diputado Víctor Emilio Herrera. Se trata de tributo de dos colones en cada pasaje aéreo y otro concepto en cuanto a la carga transportada. El Directorio de la Asamblea dijo que el proyecto originalmente fue presentado —hace mucho tiempo— por el ex diputado Jorge Nilo Villalobos Dols. Pero no se dieron más de detalles sobre el proyecto.

ESTO SI ES DEMOCRACIA!



El señor Presidente de la República don Francisco J. Orlich, en compañía del Embajador de los Estados Unidos en Costa Rica Sr. Raymond Telles, recibe el saludo de niños humildes, alumnos de la Escuela Jorge Washington, de San Ramón. La escena que reproduce esta foto, expresión de la democracia costarricense, tuvo lugar el jueves pasado, después de que se verificó el acto oficial de inauguración de los trabajos de ampliación de la Escuela Normal de San Ramón, con auspicio del Programa de Alianza para el Progreso.

Clausura de libelos comunistas

Voceros de la Junta Consultiva de Publicaciones informaron en la tarde de ayer, que en la última reunión que sostuvieron los integrantes de esta Junta, habían tomado la resolución de cancelar la circulación de los órganos catalogados como de divulgación comunista: "La Tea", "Breve Cartilla de Periodismo"

escrita por Adolfo Herrera García, el periódico "Libertad" y la hoja llamada "Sinju". La resolución fue tomada por unanimidad y la misma será remitida al Ministro de Gobernación y Policía a fin de que de acuerdo como lo establece la ley, élcute la misma.

Nuevo edificio y plantas de Cafesa



En la gráfica el Gerente General de Cafesa Sr. Ernesto Lara conversando con don José Figueres y otros distinguidos visitantes en el nuevo edificio y plantas instaladas en La Uruca. El acto se verificó el lunes en horas de la tarde con gran número de asistentes.

Necesitamos un Contador graduado, con experiencia

PARA TRABAJOS AUXILIARES DE CONTABILIDAD

— Sueldo \$ 500 al mes —

Escribir al Apartado 4445, San José

— Anúnciese en "LA REPUBLICA" —

\$12.398.717.72 inversión del INVU en los últimos seis meses

El Jefe de la Oficina de Programación del Instituto Nacional de la Vivienda y Urbanismo ha remitido a la Gerencia de esa institución un Informe detallado de las actividades y

planes de trabajo realizadas por el INVU en los últimos seis meses, con corte al diecisiete de octubre pasado, cuyo detalle es el que sigue:

INGRESOS EN COLONES		INVERSION PLAN DE TRABAJO EN COLONES	
Enero	1.421.609.15	558.765.01	
Febrero	1.357.514.45	469.482.42	
Marzo	1.478.391.77	1.705.672.57	
Abril	1.349.927.36	443.198.04	
Sub-Total	5.607.532.77	3.177.118.04	
Mayo	2.213.759.38	704.512.91	
Junio	1.430.336.36	1.755.764.99	
Julio	1.589.464.06	1.238.490.40	
Agosto	3.339.394.11	3.263.715.26	
Septiembre	1.365.219.51	2.250.236.12	
Sub-Total	9.960.193.42	9.212.599.68	
TOTAL:	15.567.726.19	12.389.717.72	

OBRAS EN EJECUCION:
 Finca La Mora. 35 casas ya terminadas.
OBRAS PROXIMAS A INICIARSE:
 Cubujuqui N° 1. 80 casas.
 Matillo N° 4. 134 casas.
 Goñito. 131 casas.
Atentamente,
ADOLFO BECERRIL D.
 Oficina de Programación

JUEGOS FLORALES

LA ASOCIACION DE AUTORES DE OBRAS LITERARIAS, ARTISTICAS Y CIENTIFICAS Y LA EDITORIAL COSTA RICA, se complacen en invitar a todos los creadores a participar en un certamen que comprenderá las siguientes ramas: POESIA, NOVELA, CUENTO, ENSAYO, ARTES PLASTICAS Y MUSICA.

BASES DEL CONCURSO

Artículo 1° — Tres miembros integrarán el Jurado en cada rama del concurso.

Artículo 2° — Las personas designadas para integrar los jurados, no podrán tener parte en él.

REQUISITOS

Artículo 3° — Las obras literarias y musicales tienen que ser inéditas y deberán enviarse con seudónimo y en sobre lacrado, la firma legible del autor y el nombre falso correspondiente.

Artículo 4° — Las literarias deben presentarse en triplicado, escritas en papel tipo cuartilla (8 x 11) mecanografiadas a doble espacio.

Artículo 5° — Las musicales, en papel de 12 pentagramas, nítidamente escritos con tinta china.

Artículo 6° — Un Comité de Admisión decidirá si han de rechazarse algunas de las obras correspondientes en Artes Plásticas.

Artículo 7° — POESIA: un libro. Tema Libre.

Artículo 8° — NOVELA: tema nacional, con un mínimo de 300 páginas.

Artículo 9° — CUENTO: Tema libre. Máximo 10 cuartillas.

Artículo 10° — ENSAYO: Serán admitidos sobre los temas siguientes: a) Escultura, b) Pintura, c) Música, ch) Cuento, d) Biografía, e) Política, f) Ciencia. Todos sobre asuntos nacionales. Máximo 125 páginas.

Artículo 11° — ARTES PLASTICAS: Se admitirán obras de escultura, pintura, biografía y dibujo.

Tema libre y original. Deben ser presentadas para su admisión 15 días antes de cerrar el concurso a las oficinas de la Editorial Costa Rica, Edificio Trejos Montelegre, Avenida tercera calles dos y cinco.

Artículo 12° — Los cuadros, dibujos y grabados deberán presentarse en marco y las esculturas en su pedestal.

Si las esculturas fueran muy grandes, podrían ser calificadas por el Jurado en el propio estudio del autor.

Artículos 13° — Los medios de expresión en pintura serán: óleo acuarela, pastel y témpera. En escultura: piedra, madera, metal, terracota, y yeso.

Artículo 14° — MUSICA: el concurso comprende: música de cámara y canción.

Artículo 15° — Para la primera se exige una duración de 10 a 30 minutos y para un número de instrumentos entre 4 y 8.

Artículo 16° — La canción debe ser para concierto, sobre tema libre y elaborarse para voz y piano, con letra de poeta costarricense, indicando además la tesitura. Es optativo acompañar el trabajo con una pequeña orquestación.

PREMIOS

Artículo 17° — PRIMERO: \$2.000. En música, el premio se repartirá entre el compositor y el poeta.

Artículo 18° — SEGUNDO: Medalla de Oro.

Artículo 19° — TERCERO: Pergamino.

Artículo 20° — Si algunos de los premios resultaran desiertos, el dinero correspondiente se emplearía en mejorar los otros.

Artículo 21° — Los Juegos Florales se d clararan abiertos del 15 de noviembre de este año al 15 de febrero de 1963.

Artículo 22° — Los trabajos literarios y musicales deben enviarse al Apartado 1576 San José.

Artículo 23° — Oportunamente se anunciarán los resultados del certamen.

Recorte al aguinaldo se está animando bastante

Regular discusión tuvo ayer en la Asamblea el proyecto para limitar a mil quinientos colones el aguinaldo del Estado. El autor del proyecto, licenciado Joaquín Garro, expresó que los dictámenes contrarios al proyecto no proponen soluciones constructivas, y que si así es el de plantear normas de austeridad y economías fiscales que son urgentes y convenientes.

Añadió el diputado cartaginés que tal vez su proyecto no es mayor economía, se calcula

en C 1.600.000,00 lo que al año implica el recorte, Pero, estima que es un buen paso de orden y que con esa suma muchos sectores y obras públicas se financian. Dijo también que es un error básico sostener que su proyecto es discriminatorio, pues entonces también le sería el impuesto de la renta, en el cual unos pagan mucho y otros pagar, poco.

El diputado Armando Bolaños defendió el dictamen contra el proyecto. Manifestó que ya no hay el mismo énfasis, ni interés

que inicialmente se puso en el plan de recorte. Estima que las circunstancias físicas han cambiado mucho, desde la época en que el diputado Garro Jiménez elaboró su plan. Pone mucho énfasis el representante Bolaños Bolaños en el hecho de que el aguinaldo es una conquista social.

El último orador de la sesión en el asunto, fue el diputado

SERGIO QUIROS. Es partidario decidido del proyecto en debate. Disertó sobre el fenómeno de hijos de agricultores que se marchan a las ciudades, "y viven tranquilos con aguinaldos, pensiones, buenos sueldos y regalías excesivas, sin preocuparse de los precios, las sequías o el invierno. Ojalá que a mí no me perturbe el primer aguinaldo que recibirá en mi vida (como diputado tiene derecho).

pues entonces mi pobre viejo se quedaría en la finca trabajando a sus años. Con un finquero de San Carlos, que tiene dos yernos, empleador en instituciones autónomas, que la pasan mucho mejor que él".

Expresó además que hay conculistas sociales, que traen problemas. Está del aguinaldo en el Gobierno, cree que es una de tales.

Edición dedicada a Costa Rica del "National Geographic Magazine"



Hospedado en el Hotel Costa Rica se encuentra el corresponsal viajero del National Geographic Magazine, Mr. Joseph J. Scherschel, quien vino con el fin de tomar vistas de todos los aspectos de la vida en nuestro país, para su representación. Unas sesenta mil fotos han sido tomadas para la edición que se editará en el mes de enero dedicada a Costa Rica. La citada revista tiene una circulación de tres millones y medio de ejemplares.

Refiriéndose a su estadía en el país el señor Scherschel, dijo estar muy agradecido con personas y organismos particulares que le ayudaron en su cometido, no así con el Instituto Costarricense de Turismo que no le facilitó en nada su ayuda. En la foto de Meza aparece, además el señor don Mauro Fernández Jefe de Relaciones Públicas del Hotel Costa Rica, quien le sirvió de intérprete.

No impuestos en certificaciones de delincuencia

Proyecto presentado ayer por los diputados José Francisco Aguilar, Rodolfo Solano y José J. Muñoz:

Asamblea Legislativa.— Los suscritos Diputados nos permitimos presentar a conocimiento de los señores Diputados el siguiente proyecto de ley, que tiene llevar justicia a una situación especial, que las circunstancias han creado para los trabajadores principalmente a aquellos que se encuentran sin trabajo.

Es norma que tanto el Estado, como las Instituciones Autónomas y los Patronos particulares, excluyan a las personas que solicitan trabajo una certificación del Registro de Delinuentes y en la mayoría de los casos el trabajador desempleado no tiene los cuatro colones que son necesarios para cumplir con ese requisito. Con el actual problema de la desocupación se agrava, ya que el trabajador generalmente tiene que hacer varias solicitudes de trabajo a la vez, y a cada una de ellas debe acompañar la certificación mencionada, lo que conduce a la triste situación de que muchas veces el desempleado no tiene ni siquiera el derecho de presentarse a una solicitud de trabajo o lo que es peor, se ve obligado a privarse de unos colones que le hubiesen servido para llevar sustento a su familia.

No es este un proyecto demagógico ni estamos exagerando en ningún momento la situación real que todos los señores Diputados deben haber palpado, ya que estamos seguros que son muchos los trabajadores que les han solicitado esa suma necesaria para presentar una petición de trabajo.

Por todo lo expuesto nos permitimos presentar el siguiente proyecto, en que se toman las medidas pertinentes, tendientes a que se expidan las Certificaciones del Registro de Delinuentes, para efectos de solicitud de trabajo, exentes del pago de timbre y en papel de oficio:

LA ASAMBLEA ETC.,

Decreta:

ARTICULO 1º Las certificaciones que se solicitan al Registro de "SOLICITUD DE TRABAJO" se autoriza para expedirlas en papel de oficio.

ARTICULO 2º Las certificaciones que se solicitan en el primer caso se considerarán "para SERVICIO PUBLICO", para los efectos del inciso 21 del

artículo 273 del Código Fiscal por lo que se extenderá de oficio, sin pagar Timbre Fiscal.

ARTICULO 3º Las certificaciones referidas en el artículo primero no pagarán el Timbre Forzoso a que se refiere el ar-

tículo 7º de la Ley N° 2545 de 17 de Febrero de 1960.

ARTICULO 4º Rige de su publicación.

DADO ETC.

Expropiación de la Compañía de Fuerza y Luz de Panamá

El diario "El Día" de Panamá, da la noticia de la posible nacionalización de los servicios eléctricos de ese país, por lo que algunos diputados de la Asamblea Nacional han manifestado su deseo de legislar al respecto o revisar los actuales contratos suscritos con la Compañía Panameña de Fuerza y Luz. Agrega el diario que esa Ley existe y que lo correspondiente sería ponerla en ejecución.

Dice el diario:

Fue presentada por el entonces diputado a la Asamblea Nacional, don Amado Boutet, aprobada por el pleno, sancionada por el Presidente de la República, don Enrique A. Jiménez y el Ministro de Hacienda y Tesoro, Dr. Daniel Chanis. Es conocida como la Ley Boutet, distinguida con el número 44 del 20 de Septiembre de 1946.

A continuación damos a conocer el texto íntegro del precepto en mención:

LEY 44

Del 20 de septiembre de 1946

Por la cual se ordena la adquisición por parte del Estado de todas las plantas de suministro de Energía Eléctrica a todas las ciudades y poblaciones de la República y se dan facultades al Organismo Ejecutivo.

LA ASAMBLEA NACIONAL DE PANAMA

DECRETA:

Artículo 1º — Facúltase al Organismo Ejecutivo para que adquiera por compra todas las plantas comerciales que suministren luz o energía eléctrica a cualesquiera de las ciudades o poblaciones de la República, o a parte cualquiera de ellas, y que hoy pertenecen a particulares, o a compañías nacionales y extranjeras.

Artículo 2º — Para la adquisición de dichas plantas el Organismo Ejecutivo hará arreglos adecuados con los dueños de las mismas evaluándolas por medio de peritos a la base de su valor físico.

Artículo 3º — En caso de que alguno de los dueños de las mencionadas plantas se negare a hacer la venta en términos razonables, el Organismo Ejecutivo procederá a la expropiación de dichas plantas o establecer las suyas propias en las localidades que así lo dispusiere para el suministro de energía eléctrica, alumbrado de calles, edificios públicos y particulares.

Artículo 4º — Facúltase al Organismo Ejecutivo para hacer una emisión de bonos hasta por la suma de B/. 10,006,000.00 (diez millones de balboas) en garantía del valor de las plantas adquiridas o que se adquirieran y por un término no menor de veinte años (20), y a un interés no mayor de cinco por ciento (5%) anual.

Artículo 5º — Son de utilidad pública los servicios prestados por las empresas, dedicadas a la producción de energía eléctrica para luz y otros usos.

Dada en la Ciudad de Panamá a los 20 días del mes de septiembre de 1946.

El Presidente:

(fdo.) R. Clemente

El Secretario:

(fdo.) D. H. Turner

República de Panamá — Organismo Ejecutivo Nacional.

Panamá, 23 de septiembre de 1946.

Ejecútese y Cúmplase

(fdo.) Enrique A. Jiménez

El Ministro de Hda. y Tesoro

(fdo.) Daniel Chanis Jr.

EL FERROCARRIL ELECTRICO AL PACIFICO AVISA

que a partir de hoy han quedado de nuevo al servicio público las pilas de natación del

BALNEARIO DE OJO DE AGUA

con todas las demás instalaciones de ese centro de recreo.

De la Asociación de Educadores Pensionados.

San José, 13 de Noviembre 1952

Señores
Evarado Chaves
Presidente de la ANDE

Olman Soló G.
Secretario Genl. de la ANDE
S. O.

Muy estimados señores:

La Directiva Central de la Asociación de Educadores Pensionados ha recibido la copia amablemente enviada por Uds. de la exposición presentada a la Asamblea Legislativa en relación con la "Disposición General" número 24 del Dictamen de Mayoría de la Comisión de Presupuesto y con tal motivo, ha examinado con sumo interés la situación que se le plantea para las Asociaciones de Educadores, en especial para la nuestra, como muy bien lo saben ustedes.

Con tal oportunidad y convencidos de la gravedad que para el gremio de educadores con tiene tal paso, estamos participando en marcha todas las fuerzas morales con que cuenta nuestra Asociación y estamos haciendo de lo posible por alertar a los educadores y llevar a ellos la convicción de que nos encontramos ya, sin provocación de nuestra parte, en la primera escaramuza en lo que podrá ser, a no dudarlo y si nos mostramos débiles e indecisos, la gran batalla por el Derecho de Pensión del Magisterio. Ahora se pretende, con procedimiento totalmente condenado con ocasión del justo reclamo del Colegio de Abogados, revivir la misma tesis y aplicarla a los educadores. Pero el punto jurídico es el mismo: una Ley de Presupuesto cuyo carácter y aplicación son transitorios, no puede derogar disposiciones legales promulgadas para estable

cer el equilibrio institucional en el país. Las instituciones y las leyes que las sustentan deben ser sagradas; para suprimirlas o modificarlas, ha de seguirse un procedimiento cuidadoso como establece la Constitución en lo referente a la promulgación de las leyes; de otro modo, no habría confianza en el Estado y al orden actual sobrevendría el caos y la inseguridad.

Estados con usidias en su justa sustancia y los otros de nuestra entusiasta adhesión y colaboración, porque lo que estamos defendiendo nos pertenece a todos.

De ustedes atentamente,

Por la Junta Directiva de la Asociación de Pensionados,
ALCIDES PRADO QUESADA
Vicepresidente
MARGARITA COLLAROS
DE HERNANDEZ
Secretaría

WINNER INN

presenta todas las noches a los sensacionales pianistas:

Pibe Hine

y

BENNON HINE O'LIERY

Padre e hijo deleitarán al distinguido público con música de ayer y de hoy

DIRECCION: 500 varas después del puente de Los Anonos, carretera a Escuzú, detrás de la Bomba Shell.

deportes

— Por LUIS CARTIN P. —

Saprissa y Orión contratados para gira a Colombia



han quedado firmados los contratos con el promotor colombiano Alberto Juri para la presentación de los equipos costarricenses Saprissa y Orión por canchas de aquel país suramericano el mes entrante. De acuerdo con lo dispuesto ambos equipos saldrán en el mismo avión que vendrá por ellos el miércoles doce de diciembre y regresará en el mismo avión que vendrá por ellos el lunes veinticuatro para estar con sus familiares el día de Navidad. Los saprissistas actuarán en Medellín, Pereira, Cali y Manizales mientras que los orionistas lo harán en Barranquilla, Mede-

lín, Santa Marta y Cúcuta. Parece sin embargo que habrá problemas con el permiso federativo ya que de salir estos clubes se llevarán nada menos que dieciocho preseleccionados y a los dos directores técnicos. Pero parece que ambos están de acuerdo en la gira pues en realidad su labor de cumplimiento en firme comenzará en enero una vez pasadas las series internacionales. Se cree que siendo ellos los encargados de la parte técnica son desde luego los llamados a decir la última palabra.

Santa Bárbara, líder invicto

El domingo se efectuaron dos encuentros más del Campeonato Cantonal de Fútbol de Herediz. Ambos partidos tuvieron realización en horas de la tarde, ante una buena concurrencia, dando que se esperaban sorpresas, sobre todo en el encuentro entre Santa Bárbara y San Joaquín, por cuanto el primero de ellos entraba a jugar, el título de único invicto en el presente torneo.

La verdad de ese partido es que Santa Bárbara, demostró ante el público presente, que tiene bien ganado el lugar de privilegio que hasta la fecha ha venido manteniendo, pues en un partido en que todos se sapearon ante un San Joaquín batallador, impulsaron la friolera de cinco goles contra sólo uno, gol de penal. Por parte de Santa Bárbara, anotaron, en el primer tiempo, Edwin Vega, Alvaro Morales y Solís, en el segundo tiempo Alvaro Morales anotó dos goles. El gol de la honrilla de San Joaquín lo anotó Manuel Barrantes, en el segundo tiempo, de penal. No hu-

bo equilibrio en el campo, pues to que un cuadro resultó mucho más fuerte y de allí lo vis toso del score.

En el segundo encuentro, verificado entre San Antonio y Barba, se produjo una situación similar, pues los primeros se impulsaron con un contundente marcador de cuatro goles por uno. Anotaron por San Antonio, en el primer tiempo, Franco Carvajal, uno, en la complementaria, Manuel Isidro Rodríguez 2 goles y Franco Carvajal nuevamente, de penal. Por Barba, anotó de penal en el primer tiempo, Carlos Manuel Álvarez. No hubo tampoco, acciones equilibradas, por la diferencia entre los equipos.

Respecto a los arbitrajes, cabe señalar que el realizado por Roberto Squeitira, asistido por Campos Flores y Danilo Calderón, estuvo muy bueno. En el segundo partido, el cuadro arbitral tuvo sus fallas, por lo que pasa sin comentarios.

Gregorio Campos Murillo

Hacia México el redactor deportivo VicMaVil

En el vuelo regular de la Compañía Lusa, parte hoy rumbo a la Ciudad de México el Caballeroso amigo y gran deportista Víctor Manuel Villa nueva, conocido en el ambiente deportivo nacional, como (VicMaVil). Viaja el distinguido deportista a pasar unos días de descanso, después de haber finalizado ya, el Campeonato Mayor de Fútbol, en el que como en años anteriores siempre, estuvo informando ampliamente a la afición costarricense y en especial a la de la Vieja Metrópoli, los sucesos deportivos más importantes que se desarrollaron en el presente año.

Ayer tuvimos la grata oportunidad de saludarlo, y hablando siempre sobre el deporte nos prometió a su regreso traernos no pocas frescas del ambiente de portada mexicana.

Le esperamos y lo deseamos un feliz viaje, y un pronto regreso.

El gran duelo del domingo.—

LA REPUBLICA CONTRA LA SELECCION DE ALAJUELA

Dos "Cocos" del Campeonato Inter Imprentas y Periódicos se ven las caras el domingo entrante en La Sabana. Se trata nada menos que la onena de LA REPUBLICA que mide potencialidad con la Selección de Alajuela.

El duelo ha despertado gran expectación entre los fanáticos, pues de la victoria o un empate depende la clasificación de los onces para la ronda final. En la tabella llevan igualdad de puntos (4) y son los únicos cuadros que permanecen invictos con la prioridad sobre los demás equipos que no han sido batidos sus valladas en una sola vez. Por ello creemos que el escenario estará repleto de aficionados que llegarán con el afán, de alentar a sus muchachos.

LA REPUBLICA en esta ocasión pondrá en juego a sus mejores hombres, esperanzados en lograr el triunfo, tanto igual los "manudos". El referee para este duelo ha sido escogido en el Colegio de Arbitros, pues se trata de un partido delicado, pues en él van cifradas las esperanzas de los teams.

5 GOLES EN 20 MINUTOS

Uno de esos hechos realmente sorprendentes, en materia de portiva, se presentó el domingo en la provincia de Guanacaste. En el desarrollo del campeonato provincial, se enfrentaron los excelentes conjuntos de Tilarán y Santa Cruz, ambos se mifinalistas. El primer tiempo terminó con score de 4 a 1 en favor de Tilarán, que visitaba Santa Cruz.

La victoria, parecía definitiva y concluyente para los visitantes. Sin embargo, durante el segundo lapso ocurrió algo increíble. En término de los veinte minutos de los veinte minutos del partido, San ta Cruz anotó nada menos que

cinco goles para ante el asombro general, terminando ganando por marcador de 6 a 4.

Según nuestros informantes la "tragedia" para Tilarán se produjo por total agotamiento físico. Es mucha diferencia de clima entre Tilarán y Santa Cruz. Además la cancha local, de medidas olímpicas es un campo que "se come" a los visitantes. Se nos dijo que incluso hubo jugadores de Tilarán, que no pudieron por mucho sacrificio que hicieron, no pudieron salir a jugar el segundo tiempo. El calor tremendo los liquidó tremendamente. Ahora, Santa Cruz deberá ir a Tilarán que espera desquitarse.

El domingo entrante.—

Partido Nicolás Marín y Limón se jugará en el Estadio Nacional

A nuestra redacción se acercó el directivo del Nicolás Marín don David Carmona para aclarar escenario del partido que el próximo domingo jugará su onena y la selección de Limón, pues en varias radioemisoras y páginas deportivas se ha dicho que se efectuará en Limón, siendo todo lo contrario, pues será en el Estadio Capitalino.

Sobre este partido hay muchos puntos atrayentes, sien-

do uno de ellos que si el Nicolás Marín sale ganancioso se coloca en posición avanzada en el liderato, el que actualmente poseen, pero si es lo contrario entonces los limonenses pasarán al primer puesto, sin un punto arriba de su adversario.

Este cotejo se jugará en homenaje al gran colaborador del deporte Dr. Jorge Suárez L. y señora. Doctora Raquel de Suárez.

5 equipos extranjeros contratados

Prácticamente han quedado ya asegurados los partidos internacionales de fin de año.

Los arreglos han sido hechos esta vez con suficiente anticipación con el objeto de que no haya fallas de última hora como ocurrió el año pasado.

Serán once en total pudiendo aumentar su número.

El orden de juegos parece ser el siguiente:

OLIMPIA (Paraguay) vs.

SAPRISSA el martes 30 de noviembre; SLOVAN (Checoslovaquia) vs. ALAJUELA (Domingo 16 de Diciembre); SLOVAN vs. SAPRISSA (miércoles 19 de diciembre); VASAS (Hungría) vs. ALAJUELENSE (martes 25 de diciembre); VASAS vs. SAPRISSA (viernes 28 de diciembre); PALMEIRAS vs. SAPRISSA (martes 11 de enero de 1963); MILLO-NARIOS (Colombia) vs. SA PRISSA (9 Enero) MILLO-NARIOS vs. ALAJUELA (3 Enero).

Orión el domingo a Puntarenas a jugar con el campeón Angeles

El domingo entrante Puntarenas estará de fiesta con la llegada del conjunto de Liga Superior Orión S. A. quienes medirán potencial con el campeón Angeles. Los orionistas después de su brillante campaña en el recién finalizado certamen donde ocuparon un tercer lugar, viajarán con todos sus titulares en espera de brindar a los porteros un buen espectáculo.

Los Angeles, el once que tan buen desempeño ha logrado últimamente se ha preparado en el transcurso de esta semana y así lograr, —sino la victoria—, un partido "Grande". El duelo está señalado para los dos y treinta de la tarde en el Estadio Municipal.

Dictamen de mayoría en reforma a Ley de Radio

El suscrito, miembro de la Comisión Permanente de Asuntos Sociales, se permite dictaminar en materia sobre el proyecto de ley presentado por el Sindicato de Trabajadores de Radio y Televisión, para reformar el artículo 11 de la Ley General de Radio y que fue publicada en la Gaceta No. 112 de 27 de setiembre de este año, lo que hace de la siguiente manera:

Como lo afirma el Dictamen presentado por la mayoría de los señores de Comisión, el proyecto abarca dos aspectos principales. El primero pretende extender la prohibición de anuncios comerciales grabados en el extranjero, a la televisión, así como a los programas de radio y radiotelevisión, y telecine, de igual origen. El segundo aspecto se refiere a prohibir el trabajo de extranjeros en labores de locución comercial de radio y televisión, animación de programas, operadores de cámaras o técnicos de mantenimiento en las plantas de radio y televisión.

En cuanto al primer aspecto cree este dictaminador que una limitación tal y como está establecida en el proyecto y acordada en el Dictamen de Mayoría, es contraria al artículo 46 de la Constitución Política, que garantiza la libertad de comercio, por cuanto pretende prohibir definitivamente la importación de determinados artículos que se utilizan en la propagación de radiodifusión y televisivas.

Como es bien sabido, nuestra legislación establece determina-

das limitaciones, en cuanto a importación de algunas mercancías, siempre que puedan afectar la seguridad o la salud pública, como es el caso de los explosivos o de algunos productos químicos farmacéuticos (tañ domida, etc.)

Como los artículos a que se refiere el proyecto no se encuentran comprendidos, en dichas prohibiciones, debe entenderse que lo son de aquella calidad garantizada por el libre comercio.

Cuando se ha pretendido hacer limitaciones de este tipo el legislador costarricense ha recurrido al arbitrio de elevar a rancios como forma de protección a la industria nacional, pero jamás a la prohibición absoluta señalada en este proyecto.

Estimo además que no es el momento apropiado para establecer la prohibición indicada a la televisión dada la imposibilidad técnica de realizar dichos anuncios en el país. De aprobarse tal limitación a la televisión se encarecerán, los costos de cine y televisión a los industriales y comerciantes de Costa Rica, ya que actualmente éstos tienen sus casas matrices en el extranjero y los costos comerciales se los envían gratuitamente por correo.

Los costos fijados en el país para anuncios de televisión, cuando son de buena calidad, han, tenido aceptación y, algunos de ellos, se han usado allen de nuestras fronteras. Una medida como la propuesta en el Dictamen de Mayoría, es perjudicial para nuestra industria te-

levisión, al provocar el retroceso de la mayor parte de programas cuyos comerciales se filman en el extranjero, sin costo alguno, repito, para el anunciante nacional.

Considero que lo más conveniente para el radio, es una fórmula transicional, no una prohibición absoluta, que permita al bien capacitado elemento nacional, ir ocupando paulatinamente el tiempo dedicado en la actualidad a programas extranjeros. Al efecto sugiero que los comerciales de radio y televisión grabados, en el extranjero, no puedan ser usados siempre que no sobrepasen del cincuenta por ciento del tiempo dedicado a dichos programas en las estaciones de radio nacionales.

Comento, por otra parte, que

name, las razones que da el Dictamen de Mayoría en cuanto al segundo aspecto del proyecto que se examina.

Por todo lo anterior, me permito someter a la consideración de la Asamblea Legislativa, el siguiente, texto para el proyecto de ley:

La Asambleas, etc.
Decreta:

Artículo 1º.— Refórmase el párrafo final del artículo 11 de la Ley General de Radio, No. 1758, así:

Se autoriza la radiodifusión de anuncios comerciales grabados en el extranjero, así como de programas radiales y radio-novelas de comunidad, siempre y cuando no sobrepasen

del cincuenta por ciento del tiempo diario dedicado a dichos programas en las estaciones de radio nacionales. La violación a esta prohibición será penada con multa de quinientos colones la primera vez; de mil colones la segunda y de cinco mil las siguientes.

El producto de dichas multas será girado por el Tribunal y conoza el caso, a favor de la Dirección General de Artes y Letras, a fin de que se vaya formando un fondo, destinado a financiar el funcionamiento de cursos de estudios especiales para trabajadores de radio y televisión.

Dado, etc.
ALVARO AGUILAR PERALTA
Diputado

Denuncian disfraz de "Adelante"

Copia de telegrama enviado ayer el Ministro de Gobernación licenciado "Francisco Urbina González".

Clausurado el periódico comunista "Adelante" hoy bajo el nombre de "LIBERTAD" con que ahora se ha disfrazado, ha aparecido de nuevo en nuestros curules.

En nombre de esa libertad que tan hipocritamente se afan en defender los comunistas, rugo a Ud., con todo respeto,

proceder según la ley y el buen criterio de la Comisión Consultiva, a la inmediata clausura de este semanario, que no se cifra cosa, repito, que el clausurado "Adelante", bautizado de nuevo con un nombre que es una ofensa a los principios de libertad y democracia que aliena a nuestro pueblo.

Natanjel Arías Murillo
Diputado

LA A.F.C. CONCEDE BECA ESTUDIANTE POBRE

Fue entregado al Ministerio de Educación Pública, en che que para sostener los estudios universitarios de un bachiller en teleante esforzado y de escasos recursos, por la "Presidenta de Acción Feminista Cruz Roja" doña Luz de Sobrado. El favorecido será escogido a juicio de dicho Ministerio.

Esta beca es producto de la preocupación de esta Asociación, que logró interesar a un grupo de dignísimas damas de nuestra sociedad, por medio de doña Julieta García de Clare y que suplican no publicar sus nombres, aunque para ellas va nuestra felicitación por su generosidad dando contenido económico a dicha beca, deseando que otros grupos de señoras

imiten su ejemplo, en pro de los estudiantes pobres e inteligentes.

El estudiante designado, encontró en estas damas su "Hada Madrina" ya que esta se comprometió a que la A.F.C. se velar por las necesidades de este futuro universitario hasta que termine sus estudios en la Universidad, siempre que su esfuerzo correspondía.

Van nuestras felicitaciones para la A.F.C. por su preocupación por elevar el nivel social de quienes lo aspiran y así mismo felicitamos al estudiante agradecido con esta beca y lo recomendamos no desmayar para su propio éxito, ya que cuenta con un buen respaldo.

En C. R. Directora de Educación Sanitaria de Florida

La señorita Elizabeth Reed, Directora de la División de Educación Sanitaria del Departamento de Salud Pública de Florida (Florida State Department of Health) se encuentra en Costa Rica desde hace algunos días, disfrutando de una buena viajera de la Organización Mundial de Salud por dos meses y medio, que comprende visita a México, Guatemala, Costa Rica y Perú, con un fin de semana en Panamá. La Srta. Reed, que se encuentra en Costa Rica desde el 11 de noviembre, permanecerá en el país hasta el 22 de este mes

me mes.

Miss Reed tiene la responsabilidad de recibir visitantes en asuntos de salud pública en Florida, y de personas que están realizando estudio en este campo en la rama universitaria; el propósito de su viaje es el de que se familiarice con las Instituciones de Salud Pública de nuestros países y sus actividades, facilidades locales para la educación de médicos, enfermeras, inspectores sanitarios, problemas de salud y costumbres locales, de manera que pueda ella orientar mejor los visitantes que vayan a Florida.



EN LA REPUBLICA FEDERAL DE ALEMANIA ESTUDIAN actualmente unos 20.000 extranjeros. Por diversas causas —dificultad del idioma, inusitado estilo de vida, extrañeza del ambiente— no encuentran estos estudiantes el deseado contacto con la población alemana. Las Universidades y Escuelas Superiores alemanas fomentan por esto la construcción de Hogares de estudiantes en los cuales vivan en comunidad estudiantes alemanes y extranjeros.

Aquí no tardan en encontrarse como en su propia casa los estudiantes de Africa, del Próximo Oriente o de la América Latina. Como modelo de estas comunidades de vivienda se considera el pueblo estudiantil de la Potsdamer Chaussee en Berlín occidental. La foto presenta un estudiante africano, un americano, un alemán y un hindú en una fiesta de cumpleaños en una habitación belga de esta moderna colonia.

Río Jiménez, nuevo teatro de acción de la Cruz Roja

Allí se han concentrado voluntarios de su Central y de los Comités Auxiliares de Limón y Guápiles para actuar en la última zona castigada por las inundaciones

Apenas mercedo el furor de los temporales, en Cruz y sus inmediaciones, la Cruz Roja Costarricense que tuvo allí una oportunidad de demostrar su misión Humanitaria, ha tenido que actuar en la zona de Río Jiménez donde la situación se ha agravado últimamente por la misma causa. Voluntarios de su Central y de los Comités Auxiliares de Limón y Guápiles, se han concentrado en esta última localidad para desplegar su acción de salvamento y socorro de damnificados.

El sábado último fue recibido un telegrama por don Leopoldo Siles Meléndez, Subdirector General de la Dirección General por auspicio del titular don Alfredo Sasso Robles. En Ese mensaje procedía de don Donald Vallecillo Gutiérrez, Presidente de la Delegación de la Cruz Roja en Río Jiménez. Era alarmante. Había de que Río Jiménez y Paríemina estaban siendo castigados por la furia de la agua, y que había familias ahogadas. También solicita-

ba socorros urgentes. Pocos momentos después el señor Siles nombró a don Juan Rafael Sánchez Carvajal, Jefe de Primeros Auxilios y a don Francisco Badiella para integrar una comisión que partió al día siguiente para Río Jiménez y cursó radiogramas a los señores de la Cruz Roja de Limón, Guápiles y el propio Río Jiménez avisándoles la partida de los delegados y que se pusieran en contacto con ellos para organizar la obra de salvamento y los auxilios. El lunes pasado el señor Valle cillo informó que el contacto se había establecido y que el grupo de voluntarios había comenzado a actuar en el sitio de los hechos.

La Central del organismo ha estado casi en continua comunicación con el Civil y Jefes del Resguardo Fiscal de Limón y autoridades de la zona afectada, de quienes la Cruz Roja ha recibido todo el apoyo necesario.

También de que "Radio Casca" hizo un llamamiento al comercio y público en general pa-

ra que dieran a la institución auxilios, ropas y medicinas destinados a las víctimas de las inundaciones en Río Jiménez, lo que hicieron con elogiosa generosidad. Estos auxilios están siendo ya suministrados a sus destinatarios.

El lunes recibió el Comité Auxiliar de Limón solicitud urgente de Río Jiménez para el suministro de un motor fuera de borda con el fin de acoplarlo a una lancha que se emplearía en localización de gente aislada por la inundación y en su salvamento. Le fue despachado el mismo día. A última hora de ayer se recibió informe del legado señor Sánchez. Expresa que ayer los voluntarios de la Cruz Roja salieron con auxilios hacia Los Angeles de Guadalupe cuyos habitantes se encontraban rodeados por las aguas y hambrientos. Tratarían de llegar por agua a ese lugar, pues en vano el lunes, intentarían hacerlo por tierra por el camino inaccesible.

Promete nuevos informes para hoy.

I.C.E. REALIZA TRABAJOS EN TIEMPO RECORD

Voces autorizadas del ICE informaron ayer que en el término de 14 horas que el Instituto Costarricense de Electricidad realizó el domingo en la ciudad de Puntarenas una serie de trabajos de suma importancia para cambiar el voltaje de las líneas de distribución primarias de 2,400 a 4,160 voltios. Esto se tradujo, inmediatamente, en un servicio más eficiente y más económico tanto para la producción como para los consumi-

dores en Puntarenas.

Agragaron que las cuadrillas de trabajadores de la I.C.E. laboraron de las seis de la mañana a las ocho de la noche.

El cambio de voltaje de las líneas de distribución benefició, particularmente, a los barrios más lejanos, sean El Carmen y Cocal. Estos trabajos fueron realizados sin perjuicio de la solución definitiva, que se obtendrá con fondos prestados por el Banco Inter-

americano de Desarrollo, para el programa de reconstrucción y extensión de líneas y redes de energía en todo el país.

El trabajo comprendió el cambio de tableros de control que han sido instalados, ahora en la casa de máquinas de la planta de Puntarenas; nuevos postes terminales, cajas primarias en las torres de control de los circuitos de 4,160 voltios; transformadores ajustados en los

SESENTA FAMILIAS PERDIERON TODO EN LAS INUNDACIONES

Un comunicado telográfico llegado en la mañana de ayer al Ministerio de Gobernación y Policía, suscrito por el Gobernador Asís Esna Miguel, da cuenta de que hasta el momento se senta familias se encuentran en el peor de los desamparos al haber perdido por causa de las inundaciones sus residencias, ropas y toda clase de haberes.

Unas treinta familias tuvieron que ser nuevamente evacuadas de Río Jiménez y de sus alrededores por las inundaciones. Un número igual de familias tuvieron que ser evacuadas de Zent, en donde, el río continúa en forma amenazadora.

El Mayor Rodolfo Espinoza Comandante de Plaza y Guardia

Civil en compañía de miembros de la Cruz Roja salieron anteayer en horas de la tarde a la región de Parímina donde informaron que la situación se considera bastante grave a causa de las inundaciones y los crecimientos de los ríos.

Hasta el momento dijo el señor Esna Miguel, solamente dos personas han tenido que ser atendidas por el Dr. Mora, quien desde el inicio de las inundaciones han estado colaborando con las autoridades civiles y militares del Puerto.

A los desamparados el Gobernador de la Provincia les ha suministrado alimentación y alojamiento provisional, en tanto que se hacen gestiones para ver si el Instituto Nacional de

la Vivienda y Urbanismo puede solventarles el problema de su vivienda.

Definitivamente la Northern Railway Co. al existir el peligro que desapareciera Zent, ha girado instrucciones a sus cuadrillas para que, se proceda a un desvío de la vía y que ésta sea llevada hasta el lugar llamado Escocia.

En Limón la situación se considera sumamente grave y personas particulares han estado donando ropas, alimentos y medicinas. Aún en horas de la mañana de ayer llovía en forma torrencial y se temían nuevos sucesos, no habiendo regresado de Parímina y Barra del Tortuero el Mayor Espinoza y auxiliares de la Cruz Roja.



REQUISAN PROPAGANDA ROJA EN TURRIALBA. Nuestro Corresponsal en Turrialba informó que los comunistas están sumamente activos en aquella ciudad. Declaró que las autoridades han estado siguiendo la pista a varios agitadores comunistas, a algunos de los cuales les ocuparon una considerable cantidad de propaganda subversiva, parte de la cual aparece fotografiada en el cliché que reproducimos. Los poseedores fueron acusados judicialmente.

OTRO MUNICIPE SE VA DEL CALDERONISMO

El regidor por Alajuelita don José Manuel Fuentes Ramírez, elegido por el Partido Republicano Calderonista en las últimas elecciones, se retira de esa agrupación y entra a colaborar con el Partido Liberación Nacional. "Pido a los amigos que me dieron sus votos —dice— que apoyen la liberación, que es el único camino para llevar el progreso a nuestros pueblos"

Alajuelita, 13 de Nov., 1962. Señor Carlos Luis Jiménez, M. Secretario General de Liberación San José.

Estimado señor: Por un deber de conciencia pido a Ud. la presente, carta para informarle sobre mi futura posición como Municipio por Alajuelita.

Me seguído con atención e interés la trayectoria del Partido Liberación Nacional y me he convencido que es la única agrupación política organizada, para cumplir bien a las comunidades del país, principalmente en lo municipal, en lo cual yo tengo obligaciones con quienes me llevaron a este puesto.

La desorganización del Partido Republicano Calderonista que me puso como candidato para Municipio, entorpece que yo pueda

darle, a los vecinos que votaron por mí cumplida la misión que me encomendaron y como yo quiero estar tranquilo con mi conciencia, he tomado la decisión de retirarme del calderonismo desde hoy y colaborar con el Partido Liberación para poder llevar a los que me dieron su apoyo, las mejoras que efectivamente necesita Alajuelita.

Yo pido a los amigos que me dieron sus votos para hacerme Municipio, que pongan por encima de todas las cosas el interés de trabajar unidos por el bienestar de Alajuelita y colaboren con la Municipalidad que de ahora en adelante si podrá trabajar en forma responsable y eficiente bajo la inspiración del Partido Liberación Nacional, que repito, está demostrando que es el único camino para llevar el progreso a

nuestros pueblos.

Sé que mi determinación provocará críticas de algunas personas empujadas y politiqueras a quienes nada importa que Alajuelita se quede estancada.

Los ataques que se me hagan me tienen sin cuidado porque, para mí lo principal es trabajar y conseguir obras para el Cantón, con lo cual siento que cumplo con mi deber. Espero que la adhesión que doy al Partido sea aceptada y que mis amigos sigan el ejemplo al pensar seriamente, en las realidades de los pueblos y comprobar donde está la organización que sí puede servir a los humildes de Costa Rica.

Me suscribo de Ud. seguro servidor,

JOSE MANUEL FUENTES RAMIREZ
Municipio, por Alajuelita

Inaugurada nueva unidad eléctrica en Limón

Funcionarios del Instituto Costarricense de Electricidad han informado que recién terminada se inauguró una nueva unidad generadora de energía eléctrica en Puerto Limón. Agradaron con esta última planta sumada el número de ellas a seis, lo cual contrasta notablemente con las dos unidades que adquirió hace nueve años el ICE. Las fuentes informantes siguieron diciendo que los tres mil seiscientos abonos disfrutaron de mejor voltaje y constancia en el servicio porque las seis unidades en servicio producen 2700 kilovatios. El total de abonados, 3181 son residenciales, el resto son industrias y varios.

"El usuario limonense", concluyeron los informantes, ha recibido el nuevo servicio con beneplácito pues las plantas producen la energía suficiente como para abastecer a este conglomerado social que consume medio millón de kilovatios hora por mes".

Hubo lágrimas, vibrar de razones, bendiciones y esperanzas, al conjuro del discurso de don Francisco Orlich, porque a un pueblo sometido a 24 horas todos los días, de propaganda envendada, para hacerles creer que "todos los pueblos apoyan al régimen de Fidel Castro Ruz", a gloria tuvo que salir de dulce fraternidad, la palabra de monitoría de John Kennedy.

Suscrito convenio entre Economía y Transportes

Se informó ayer tarde que ha sido suscrito el convenio entre la Dirección de Economía y la Cámara Nacional de Transportes remunerado de personas para efectuar el auditorio de que se ha venido dando cuenta en ediciones anteriores.

El estudio de costo de operación de las empresas de transporte se iniciará precisamente en el día de hoy habiendo ya seleccionado a los auditores y los contadores que simultáneamente chequearán los costos de operación de líneas urbanas e interurbanas.

La Cámara Nacional de Transportes depositó la suma ciento diecisiete mil colones para cubrir los posibles gastos que demande el estudio.

El Convenio fue suscrito por el señor don Jaime Botey Jofe del Departamento de Economía y por el señor Arnaldo Acosta en su calidad de Presidente de la Cámara Nacional de Transportes.

TRANSFORMACION DE LA ODECA EN GUERRA EL CANCELLER LICENCIADO ODUBER QUIROS

Ayer en la noche cuando el Canciller, Lic. Daniel Oduber Quiros preparaba su portafolio para su viaje de hoy a El Salvador, nos permitió unos minutos que aprovechamos para interrogarlo respecto a su viaje manifestándonos lo siguiente: "La reunión en El Salvador que tiene carácter informal, es con el propósito de tratar de eliminar la seria tensión creada dentro de la ODECA y con-

versar con los colegas centroamericanos sobre diversos aspectos de la estructura de esa Organización.

"Considero —dijo— que se debe cambiar este organismo por un cuerpo político que venga a coordinar los diversos programas de la Integración Centroamericana, para lo cual estimo que esta conversación podría servir como punto de partida".

Como el tiempo era apremiante no nos extendimos sobre lo anterior pero le preguntamos si llevaba otros propósitos a lo que nos dijo:

"Sí; creo que aprovecharé esta reunión informal con los señores, cancilleres para conversar también sobre los programas de desarrollo de la Alianza para el Progreso y algunos temas políticos del Área del Caribe".

RIÑA CON ARMA BLANCA EN EL PALENQUE DE CARTAGO

La Comandancia de Plaza y Guardia Civil de Cartago reportó por medio de la Sección de Comunicaciones, del Ministerio de Seguridad Pública, que en esa ciudad, en el negocio comercial denominado El Palenque se había registrado una riña con arma blanca resultando dos heridos. Al respecto se informó que

J. R. Pérez y U. Pereira en estado de ebriedad se lloraron a filizas resultando ambos con heridas de consideración por lo que tuvieron que ser trasladados y hospitalizados en el Mox Pereira.

Las autoridades judiciales se hicieron cargo del asunto procediendo a instruir el sumario de ley.

SEXTA EXPOSICION NACIONAL DE INDUSTRIAS

DEL 2 AL 9 DE DICIEMBRE — ¡VISITELA!



NOTICION: El hijo de un conocido dirigente comunista local, se fue a Cuba hace algunos meses... Ahora, acaba de enviar una carta a sus padres, desesperado, porque: lo pusieron a cortar caña; después a recoger café; a firmar declaraciones a nombre de su país; y para colmos, está pasando un hambre tremenda! (sigue)

—oOo—

¡PAPA SACAME DE AQUI! escribe desesperado... Pero el "viejo", buen marxista-leninista, le hace esperar... mientras el come aquí a boca tragante... La madre está desesperada porque le saquen de allí al hijo... y así lo ha dicho en varios lugares... ¡Porque está bueno ya de que su hijo siga "volando pico y pala", sin comer!

—oOo—

"LA LIBERTAD ESTA EN PELIGRO", frase que escuchamos ayer en una céntrica Soda capitalina, al romperse una reunión de "café con tostadas" de: un Profesor del Liceo de Costa Rica; un ex-maestro, que dirige una hoja suelta con nombre simbólico; un doctor español que dice ser anarquista, y un laboratorista que se decía andaba por Cuba, pero que se aguantó por el bloqueo... (sigue)

—oOo—

¿A QUE LIBERTAD SE REFERIAN? A la que quieren liquidar, desde sus cargos los Comisarios —o a una publicación que nadie compra, ni lee ni le hace caso?

—oOo—

CARTEL FIJO: "¿Qué conexión tiene Radio Habana Cuba, con ciertas agencias "noticiosas?" Estamos todos al tanto de la "Operación Camilo"... Este fue el nombre de la orden girada para sabotajes en Venezuela... ¿Cuál será la de aquí?"

—oOo—

DELICADO ASUNTO se ha vuelto el de los vendedores ambulantes... La prevención que hace el Gobernador Figuls a las amas de casas, y jovencitas, de no acercarse al Mercado, perjudica a los que allí tienen sus negocios... Las pugnas no pueden resolverse en perjuicio de terceros... La ciudadanía quiere que le aclaren esto de la Municipalidad, la Gobernación, los vendedores, los delincuentes, los beneficios, los impuestos, las maniobras, los intereses, los... etc. etc. etc.

EL COMITE PRO-AYUDA A LA INFANCIA RIFA UNA CAMIONETA FORD FALCON



La Primera Dama, doña Marita C. de Orlich recibe de manos de don Mario Salazar, Gerente de la Costa Rica Machinery Co., las llaves de la camioneta Ford Falcon de Lujo que el Comité Pro-Ayuda a la Infancia rifará el próximo 22 de Diciembre en el Templo de la Música del Parque Morazán, bajo el lema de HAGA FELIZ A UN NIÑO. Excluyentemente, los fondos que se recauden con esta rifa, así como los que se obtengan a través de la Gran Feria de Navidad que bajo el mismo lema llevará a cabo el Comité los días 14, 15 y 16 de diciembre en el propio Parque Morazán, se destinarán a las di-

ferentes instituciones de beneficencia infantil del país. Ya las acciones para la rifa están yendo a esta magna obra.

NUEVAMENTE SERA PRESENTADO "EL TROVADOR" POR LA COMPAÑIA DE OPERA NACIONAL

Mañana viernes 16 a las 7 y 30 p.m. en el Teatro Nacional, completando innumerables solicitudes de amantes de la música de los grandes maestros.

Muy acertada la idea de anunciar la función para las 7 y 30 de la noche, porque así da oportunidad a las personas interesadas en esta clase de espectáculos en provincias, de poder asistir, terminando la presentación en horas que todavía circulan los buses.

La ópera "EL TROVADOR" está conceptuada como una de las más difíciles de presentar, y sin embargo en su primera presentación, la Compañía estuvo a la altura con su elenco artístico, impresionando al auditorio que premió con sus frenéticos aplausos, todas las intervenciones de las principales figuras.

Según informes obtenidos, están ya en ensayos otras óperas, con el fin de iniciar temporadas en Nicaragua y El Salvador, trámites que se han iniciado con muy buenos resultados.

Nos place felicitar muy sinceramente a los dirigentes de esta agrupación artística, que ha puesto muy en alto el nombre de Costa Rica en el aspecto cultural, sin omitir la sugerencia a quien correspondía, de darle todo el apoyo necesario, para que no desmayen en sus propósitos, manteniéndose en acción todo el tiempo y puedan ofrecer como en los grandes países las temporadas anuales de Ópera.

ALQUILPES ROVIPA



- LOZA y CRISTALERIA
 - SILLAS y MESAS plegables
 - MESAS REGALOS
 - SILLITAS PARA NIÑO
- Estación Ferrocarriil Eléctrico al Pacifico 75 varas Este — Teléfono 5469 —

—CINE PALACIO—

METROPOLITAN

HOY GRAN PREMIER! —A las 3 — € 2.50. A las 7 y 9 € 3.00 (SOLO MAYORES DE 21 AÑOS)

Royal Films presenta la obra maestra. El conflicto moderno, el drama de agíl y tenso diálogo:
EL PECADO DE LOS AÑOS VERDES
(El pecado de una menor)

Firma de la reforma al Impuesto sobre la Renta

Se informó ayer en la Casa Presidencial que el Sr. Presidente había dado el "ejecuto"

se" a la reforma al Impuesto sobre la Renta, y enviado a La Gaceta.

También envió para su publicación, el resello sobre la Ley de Bodegaje.

TEATRO NACIONAL

VIERNES 16 DE NOVIEMBRE A LAS 7:30 P. M.

UNICA PRESENTACION EL TROVADOR

Compañía de Opera Nacional

PRECIOS: € 12.25 — € 8.25 — € 4.25

NOTA: Se ha dispuesto esta función a las 7 y 30 p. m. para que puedan asistir personas de provincias. Boletería abierta desde el jueves



Hoy Jueves 15 de Noviembre de 1962

- 3.57 pm. Patrón Canal 7 Himno Nacional, saludo y lectura del programa del día
- 4.00 Academia de Cocina (vivo)
- 4.30 Chungalandia. Programa de Niños. (vivo)
- 5.30 Fábulas
- 5.45 Aprendizajes Ingles
- 6.00 Telenoticias Canal 7 (vivo)
- 6.30 Noticiero Ingles
- 6.45 Academia de Judo
- 7.00 Con Fe en el futuro. (vivo)
- 7.30 Miss Televisión 1962 (vivo)
- 8.00 Un Paso al Más Allá.
- 8.30 Mis Tres Hijos
- 9.00 Trabajos Silenciosos y Donde los Niños Están Tan Felices
- 9.30 Juárez. Paul Mini y Bette Davis.
- 11.00 Patrón Canal 7. Himno Nacional, despedida.

CINE GUADALUPE

Hoy jueves 15, Noviembre. A las 8 p.m. €1.50 Conozca exactamente cómo es ese gran genio. Pues...

ASI ERA PANCITO VILLA
Con Pedro Armendáriz, M^a Elena Márquez y Carlos L. Mochizuma.



Jueves 15 de Noviembre.

- 6.18 Presentación del Programa.
- 6.15 Fábula
- 6.20 Ministerio de Educación
- 6.50 Fábula
- 7.00 Telenformativo Actualidades
- 7.30 Los trabajadores de los Estados Unidos
- 7.45 Rodrigo Piedra y el requinto de Santiago Barquero
- 8.00 Instrumentos de la Orquesta
- 8.18 La leyenda del Cowboy
- 8.34 El muy valiente
- 9.40 Agua dulce del mar
- 10.00 Fin de transmisión

— Suscríbase a "LA REPUBLICA" —

MODERNO
8, 7 y 9 ₡ 1.50
Rossano Brazzi,
LA LUZ EN LA PLAZA

COLON
8.00 y 8.30 ₡ 1.50
Carmen Sevilla,
SECRETARIA PARA TODO

LIBANO
7 y 8 ₡ 1.50
Tyronne Power,
MELODIA INMORTAL

ROXY
8 ₡ 1.25
7 y 9 ₡ 1.50
Eusebio Alonso,
EL PRECIO DE LA GLORIA

ZAIDA
8 ₡ 1.50
Esther Williams,
SOMBRA EN LA NOCHE

CASTRO
7.00 ₡ 1.00
Agnès Laurent,
PROFESORA A LA FRANCESA

RIO
8 ₡ 1.50
Richard Basehart,
PASAPORTE A CHINA

PALACE IDEAL
3, 7 y 9 — ₡ 2.50 6.30 y 8.30 — ₡ 2.00
Deslumbrante estreno Imperial!
POESIA SOBRE EL HIELO! El espectáculo más asombroso y bello que se ha llevado a la pantalla!
Los campeones mundiales de patinaje en acción!
Todos los ritmos del mundo interpretados en el orden de los gustos nacionales!
El arte del Ballet en su más exquisita y espectacular expresión!
Una legítima maravilla cinematográfica!! Bellísimos escenarios a todo Color!!

IMPERIAL FILMS
JOACHIM FUCHSBERGER
Mausonette Balthazar Philippe
Gilles de Maistre
East Mountain
POSSIBLE
GERMAIN DAMAR
"L'homme qui regardait"
"LES PIERRES DE DOLORES"
AGIACOLOR! SUPERVISION
"El hombre de LA MASCARA DE ORO"
"SUMMITRE (R. B. D. Y.)"
IMPERIAL

"EL HOMBRE DA LA MASCARA DE ORO"
De nuevo en Costa Rica! Ahora en panorámica, el espectáculo más grandioso realizado por el cine en todos los tiempos! "LO QUE EL VIENTO SE LLEVO" con Clark Gable. PRONTO! "EL COLOSO DE RODAS" Rory Calhoun. "REY DE REYES" Jeffrey Hunter. "LAS SORPRESAS DEL AMOR" Sylvia Koscina. "DAMON Y PITIAS" Don Burnett.

VARIEDADES
8, 7 y 9 ₡ 2.00
(Sólo Mayores 21 Años)
La película deliciosamente franca, frívola y festiva que sigue arrebatando!
Cuatro hombres jóvenes... una rubia colosal... un delicioso niño de amor... Los explosivos ingredientes del experimento de amor más sensacional del siglo veinte...!!

6-6-11 y JOSEPH G. LEVINE
presentan a
KIM NOVAK
JAMES GARNER
TONY RANDALL
EN UNA PRODUCCION DE
MARTIN RANSHOFF
UNA VEZ A LA SEMANA
("ROY'S NIGHT OUT")
"UNA VEZ A LA SEMANA"

GALIFORNIA
4, 8 y 8 ₡ 8.00
La revelación más sensacional que ha logrado el cine desde sus comienzos!
La historia verídica y apasionante de George Raft, el astro cinematográfico ídolo de millones... que hasta ahora conocerán las intimidades de su vida...!!
SEGUNDO PREMIO ESTRENO GIGANTE!!
Jayne MANSFIELD, Ray DANTON.

MUJERES EN SU VIDA

REX A las 3 — ₡ 3.00
7 y 9 — ₡ 3.00
GRAN PRE ESTRENO de BUEN HUMOR
¡No se pierdan el VER a JERRY LEWIS enredado en las MAS JOCOSAS situaciones... De MENSAJERO a ESPÍA... de espía a ASTRO cinematográfico!

JERRY LEWIS
DE CARCAJADA EN CARCAJADA!
¡DE CANTION EN CANTION!
DE GOLPE EN GOLPE
"THE EVILDO BOY" (Una producción de Jerry Lewis)
¡No se pierdan el VER a JERRY LEWIS enredado en las MAS JOCOSAS situaciones... De MENSAJERO a ESPÍA... de espía a ASTRO cinematográfico!

Próximo VIERNES, gran estreno REX:
Shirley Maclaine — Audrey Hepburn y James Garner en la extraordinaria superproducción sólo para mayores de 21 años:

LA MENTIRA INFAME

LUX 7 y 9 — ₡ 1.50
Kathryn Grayson y Gordon MacRae, en la fantástica filmica que VUELVE en inabdicable re-estreno!

LA CANCION DEL RIF
-CAPITOLIO-
A las 7 y 9 — ₡ 1.50
En Cinemascope-cores
¡Se entró en la ERA del espacio!
¡Un fenómeno de velocidad y altura!

EL AVION COHETE X-15
ADELA 7 y 9 — ₡ 1.50
(Sólo mayores de 21 años)
Gloriosa creación del genial KIRK DOUGLAS con Christine Kaufmann

PUEBLO SIN COMPASION
REINA 8 — ₡ 1.50
¡Acción!
LA MONJA Y EL SARGENTO
¡Una tremenda lucha espiritual en la selva!

CID 8 — ₡ 1.25
Cinemascope y colores espectaculares con Jacques Sernas en:
LOS AMORES DE SALAMBO
DESAMPARADOS — 7.30 — ₡ 1.50
Michael Craig — Anne Heywood y Claudia Cardinale
LAS PICARAS DONCELLAS

PUNTARENAS — 4-7.30 — ₡ 1.50
Sensacional éxito español
TIERRA DE TODOS
¡Un impacto de la guerra civil española!

-RAVENTOS-
A las 3, 7 y 9 — ₡ 2.00
-ARANJUEZ-
A las 8 — ₡ 2.00
(Inconv. menores 18 años)
¡DONDE LA EMOCION DOMINA AL CORAZON! En París se HACE y se DICE lo que una JOVEN no haría o diría en su casa ¡Valelo!

PERINEBAKER PRODUCTIONS y DUANE PRODUCTIONS
presentan a
Paul Newman
Joanne Woodward
Sidney Poitier

En París, Amor no es una palabra.
A veces es la razón de la propia vida.
"PARÍS VIVE DE NOCHE"
("Paris Blues")

Próximos GRANDES ESTRENOS:
ESPLENDOR EN LA HIERBA con Natalie Wood, Warren Beatty — EL DIABLO NUNCA DUERME con William Holden, France Nuyen — EL JAGUAR DEL AMAZONAS, maravilla de Disney — DIRGO CORRIENTES (el bendito generoso) con José Suárez, Marisa de Loza.

EN EL MARCO GLORIOSO DE LA TARDE INUNDADA DE SOL, DE MANTONES Y DE MANOLAS, SE DESORDABA EN EL RUEDO LA EMOCION DE LA FIESTA BRAVA... HA COMENZADO EL DRAMA QUE SE VIVE ENTRE LAS LUGES DEL TRAJE MULTICOLOR Y EL SANGRANTE MORRO TORTURADO POR LAS BANDERILLAS...

ROXY 8 ₡ 1.35
7 y 9 ₡ 1.50
La grandiosa película mexicana que es toda emoción, sangre y dolor!
ISABELA GORONA, ERNESTO ALONSO, CHATO ORTIN, ALICIA RAVEL, y el célebre matador EL CALESTERO, en el enorme triunfo filmico:
EL PRECIO DE LA GLORIA

MASANA! "LAS MINAS DEL BEY SALOMON"

CAPRI 3.15 @ 1.50 — 7 y 9 @ 2.00
Sólo mayores de 21 años
"Strep-Tense" de las grandes ciudades!!
MUJERES EN LA NOCHE
Cinemascope y Colores.